

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS: Dirección 1750 Imprenta: 2299 Redc. y Admón. 2025

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

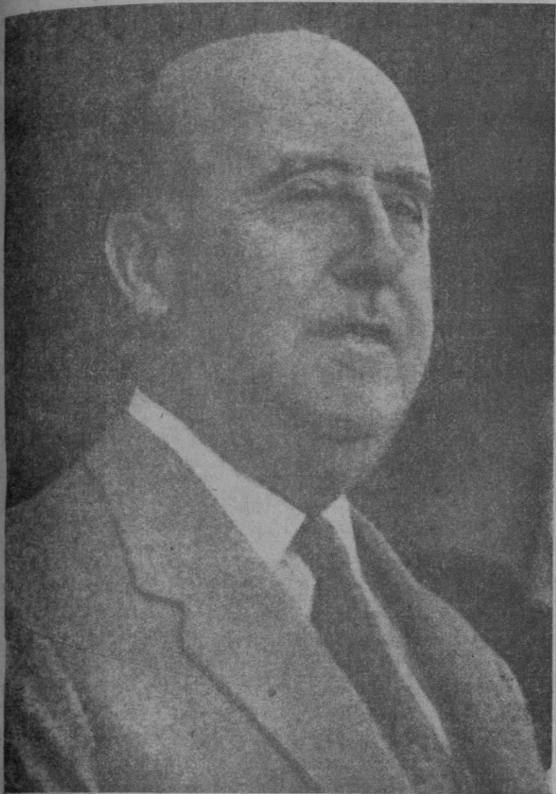
DIRECCIONES: Apartado n.º 11 San Agustín 7

AÑO LX.—Número 18.315

Sábado 1 de Octubre de 1960

Precio del ejemplar: 1,20 pesetas

## BRILLANTE RECEPCION EN EL PALACIO DE ORIENTE CON MOTIVO DEL "DIA DEL CAUDILLO"



Veinticuatro años se cumplen hoy de aquella jornada del 1.º de octubre de 1936, en la que el Generalísimo Franco era exaltado a la Jefatura del Estado español. De entonces a hoy, a través de esos 24 años, casi un cuarto de siglo, la certera actuación del Jefe del Estado, plena de eficacia y contenido, ha sido reconocida en esos términos, por todos los hombres de buena voluntad, haciéndole acreedor a que no solo en España sino también en el mundo entero se le considere Caudillo vencedor en la guerra y Caudillo no menos victorioso en la paz.

Franco, en aquellos momentos decisivos, en los que se jugaba el destino de España en los campos de batalla, supo con su visión y su táctica llevar a su Ejército triunfante a la hora feliz de la victoria. Pero no acabó ahí su labor. En aquel momento victorioso, de jubilo triunfo, comenzaba precisamente la otra gran batalla de la paz, sin ruidos de explosiones bélicas, pero con todas las consecuencias trágicas de la contienda. Había que obrar el milagro del resurgimiento de la patria de las cenizas de la destrucción y del despojo. Había que llevar a España, paso a paso, pero con decisión y firmeza, hasta esa unidad y grandeza que por su destino histórico le corresponde.

De cómo Franco haya logrado esta otra victoria de la gran batalla de la paz, habla claro todo cuanto bajo su mando ha sido realizado o conseguido a lo largo de 24 años. El ha dado pruebas constantes de sus condiciones excepcionales de gobernante y España, merced a él, ha conocido una transformación total en todos sus aspectos, social, religioso, económico, político y cultural. Más aún, nuestra patria, ocupa hoy un puesto destacado en el concierto de las naciones, sin que para ello—pese a aquellos lejanos días del ostracismo a que se nos condenara—se haya dado el más mínimo paso atrás en el camino hacia las metas propuestas. Franco ha sido el único gobernante que ha visto claro, y gracias a él, nuestra patria no ha tenido parientes alguna en los errores acendrados del mundo.

En este aniversario más, España y todos y cada uno de los españoles renovamos la más inquebrantable adhesión a quien tan valientemente viene rigiendo el destino patrio.

## Kruschef dirigirá personalmente la campaña en pro del ingreso de China en la O. N. U.

Sede de las Naciones Unidas, 1.—En círculos allegados a la O. N. U. se afirma que el jefe del Gobierno soviético, Nikita Krushchev, se ocupará, personalmente, de dirigir la campaña soviética por conseguir que la China comunista obtenga un puesto en la O. N. U. La cuestión será planteada ante la Asamblea general de las Naciones Unidas a las 15,30 de la tarde de hoy (hora española).—Efe.

Acompañaban al Jefe del Estado los miembros del Gobierno, Cortes Españolas, Consejo del Reino, Junta Política, Cuerpo Diplomático y otras autoridades civiles, eclesiásticas y militares

## Con el mismo motivo, en el templo de S. Francisco el Grande se celebró un solemne tedeum

Madrid, 1.—Con motivo del XXIV aniversario de la Exaltación de S. E. el Generalísimo a la Jefatura del Estado, tuvo lugar en la mañana de hoy la tradicional recepción en el palacio de Oriente.

El acto se verificó en el salón del trono, donde a la derecha de Su Excelencia se encontraba situado el Gobierno, el presidente de las Cortes Españolas y del Consejo del Reino, y, a continuación, los consejeros del Reino.

A la izquierda del Caudillo se hallaban altas autoridades civiles y militares y eclesiásticas. Enfrente, estaban los representantes del Cuerpo Diplomático acreditado en Madrid, Junta Política, Mesa de las Cortes y procuradores.

A las doce dio comienzo la recepción ante el Caudillo, haciéndolo nutridas representaciones de todos los organismos oficiales.

Tanto a la llegada de Su Excelencia a palacio como al abandonarlo le fueron rendidos honores por una compañía con bandera y música del regimiento de su guardia.

El paso del Caudillo por las calles de Madrid fue acogido por el numeroso público allí congregado con vivas muestras de entusiasmo.—Cifra.

### EN SAN FRANCISCO EL GRANDE

Madrid, 1.—En el templo de San Francisco el Grande, se ha celebrado, a las once de la mañana, un so-

lemne Tedeum al cumplirse el XXIV aniversario de la Exaltación a la Jefatura del Estado del Generalísimo Franco. Fue oficiado por el patriarca de las Indias occidentales y obispo de Madrid Alcalá, doctor Eijo Garay, ayudado por los Padres de la comunidad.

En lugares destacados del templo se hallaban los miembros del Gobierno, a excepción de los señores Navarro Rubio y Ullastres ausentes de España, el presidente de las Cortes Españolas y del Consejo del Reino, don Esteban Bilbao, con los consejeros señores Castán Tobeñas, marqués de Castellflorite y Crespo Alvarez, capitanes generales de los tres Ejércitos, tenientes generales Rodrigo y Castro Garnica y almirante Nieto, Cuerpo Diplomático acreditado en Madrid, con su decano al frente, el nuncio de Su Santidad, monseñor Antoniutti; miembros de la Junta Política señores Jiménez Millas, Elola y Fueyo, alcalde de Madrid y el presidente de la Diputación, director general de Seguridad, gobernadores civil y militar y numerosos subsecretarios, directores generales y distinguidas damas.

Durante el Tedeum actuó la capilla del maestro Gardemía y el Padre Rial al órgano.

Terminada la solemne función religiosa todos los allí presentes se trasladaron al palacio nacional y desfilaron ante el Jefe del Estado en una brillante recepción.—Cifra.

### EN CEUTA

Ceuta, 1.—Con motivo del XXIV aniversario de la exaltación del Jefe del Estado, Generalísimo Franco, se celebró, en el salón del Trono del Palacio Municipal, una solemne recepción cívico-militar que fue presidida por el teniente general don Alfredo Galera Paniagua, jefe del Ejército del Norte de África, al que acompañaban el general de división, comandante general de Ceuta, don Cator Manzanera; alcalde y autoridades civiles y militares de la Plaza, hallándose presente el Cuerpo Consular acreditado en la misma.

El teniente general Galera revistó, a los acordes del himno nacional, a una compañía del Regimiento de Infantería número 54, con bandera, banda de música y escuadra de gastadores, que rindió honores. Terminada la recepción, las tropas desfilaron ante las autoridades.

### EN VALLADOLID

Valladolid, 1.—En el salón del Trono del Palacio de Capitanía General, se ha celebrado una solemne recepción oficiada con motivo del XXIV aniversario de la exaltación a la Jefatura del Estado del Generalísimo Franco, desfilando y cumplimentando al teniente general jefe de la región aérea atlántica, don Francisco

Fernández Longoria González, todos los primeros jefes de Armas y Cuerpos de la guarnición, oficiales francos de servicio, autoridades eclesiásticas y civiles y jerarquías del Movimiento, así como representaciones de todos los organismos de la provincia.

En la plaza de San Pablo formó durante el acto una compañía de Infantería del Regimiento de San Quintín, con bandera y música, que al final desfiló ante las autoridades.—Cifra.

## EL REY BALDUINO se «batió» con un niño murciano, con una espada de madera

Cuando estuvo en Murcia hace cuatro años

Murcia, 1.—"El rey Balduino se batió con espada de madera con mi hijo Fernandito, de diez años, en mi finca de campo situada en las cercanías de Santo Angel, hace cuatro años", ha revelado hoy don Fernando García Nieto, propietario de un hotel de esta capital.

Y agrega: «Había llegado su majestad de riguroso incógnito en Septiembre. Hospedado en mi hotel, tuve el honor de que aceptara almor-

zar en nuestra casa de campo. Mi hijo, que como es natural desconocía su personalidad, le mostró su colección de espadas de madera y entonces, el rey, que es un gran entusiasta de la esgrima, cogió una de ellas y, durante tres o cuatro minutos, estuvo batiéndose con mi hijo. Días más tarde, cuando su majestad abandonó Murcia, le descubrí la personalidad de Balduino a mi hijo, quien respondió: «No es posible, papá, que me haya batido con un rey; hubiera representado para mí un honor sin límites.»

Hoy, agrega el señor García Nieto, pasados cuatro años, mi hijo tiene en su corazón este impacto imborrable, pues entonces, dedicado como los niños de su edad a la lectura de cuentos, supone para él la más deliciosa narración en la que, sin saberlo, fue protagonista real de este simpático hecho que refleja la simpatía del rey Balduino por los niños.» Cifra.

## Numerosos periodistas asistirán al proceso del "Monstruo de Friburgo"

Freiburgo, 1.—El edificio de la Audiencia de esta ciudad ha sido acondicionado para alojar a los numerosos periodistas que transmitirán información del proceso seguido contra Heinrich Pommerenke «El monstruo de Friburgo», el cual ha sido acusado de múltiples delitos de secuestro y asesinato.

Pommerenke está acusado de cuatro asesinatos, diez intentos de asesinato y numerosos casos de robo y secuestro.

Según el atestado ha confesado 65 delitos.

Se espera que el proceso dure tres semanas.—Efe.

## Brigitte Bardot puede ya abandonar el hospital

El marido ha sufrido una "depresión nerviosa"

Niza, 1.—Tres días después de intentar suicidarse, la actriz de cine Brigitte Bardot, se ha levantado de su cama en el hospital y ha comido normalmente en el día de hoy. El doctor Pierre Mamin, que ha tratado a la actriz desde que tomó los barbitúricos el día de su 26 cumpleaños, ha manifestado que Bardot se encuentra lo suficientemente bien para abandonar la clínica.

### ACUERDO CON LOS PERIODISTAS

El doctor llegó ayer a un acuerdo con los periodistas con el fin de asegurar a la «estrella» un «completo descanso y aislamiento», lo cual calificó de esencial para el total restablecimiento de su paciente.

El acuerdo consta de dos puntos: —Que los periodistas abandonen el «sitio» a que tienen sometida la clínica lo que molesta a otros pacientes además de a la propia Brigitte Bardot.

—Que ninguno de ellos persiga a la actriz cuando ésta abandone el centro. De otra forma, añadió el doctor, se preparará una salida secreta de la actriz. A cambio de estas condiciones el médico permitirá que Brigitte Bar-

dot, reciba a un grupo representativo de periodistas, en su habitación, responderá a sus preguntas y permitirá que se tomen fotografías.

Al mismo tiempo, se informa en Biarritz que el marido de la actriz, Jacques Cherié, ha sufrido ayer una «depresión nerviosa» cuando se dirigió en su coche en dirección a Niza, pero se desconoce el lugar donde se encuentra actualmente.

La madre de Brigitte, Anne-Marie Bardot, se espera llegue hoy a Niza, y que permanezca junto a su hija hasta que ésta abandone la clínica. Amigos de la familia afirman que el padre, el industrial Louis Bardot, no se trasladará probablemente a esta ciudad desde París.—Efe.

## Detención, en PARIS, de 12 profesores universitarios, periodistas y célebres pensadores

En un registro de la policía en el "Club de Intelectuales"

Con motivo del reciente manifiesto de apoyo a la causa argelina

Paris, 1.—La Policía efectuó un registro en el "Club de Intelectuales" de esta ciudad y procedió a la detención de unos doce profesores universitarios, periodistas y pensadores bien conocidos en el país. La medida constituye otra de las sanciones del Gobierno contra más de ciento cuarenta intelectuales que firmaron un manifiesto por la guerra en Argelia y animando a los jóvenes franceses para que se nieguen a cumplir el servicio militar.

## Nigeria, independiente

Es el país más poblado de Africa

Lagos (Federación de Nigeria), 1. Nigeria, el país más poblado de Africa, ha obtenido su independencia a las cero horas del día de hoy.

La princesa Alejandra, representante de la reina Isabel II, asistió a una ceremonia que ha marcado el final del largo dominio británico.

En la plaza principal de Lagos se arrió la bandera del Reino Unido, izándose a continuación la blanca y verde del nuevo Estado independiente, que fue saludada por una guardia de honor, mientras la gente cantaba las estrofas del himno del recién nacido país.—Efe.

## Centenares de casas inundadas en Exeter (Inglaterra)

Exeter (Inglaterra), 1.—En la región occidental de Inglaterra se han registrado las más graves inundaciones desde hace ocho años y han quedado interrumpidas las comunicaciones por ferrocarril, quedando bajo las aguas centenares de casas. Exeter ha quedado aislada por espacio de varias horas del resto del país.

8 PAGINAS COMPONENTE ESTE NUMERO

dividido en dos grupos de 4 cada uno

En el segundo encontrará el lector:

- Agricultura y Ganadería
- HURD HATFIELD (Poncio Pilato en «Rey de Reyes») se encuentra en nuestra capital
- La unidad y la creación de riqueza en los 24 años de caudillaje.—F. Casares
- ACTIVIDADES DEL CAUDILLO durante los doce últimos meses
- Entrega de los premios del XIV Concurso de Formación Profesional
- Sucesos y otras informaciones

# CRONICA DE LA CIUDAD

## Nuevo curso

Los anuncios de la proximidad del nuevo curso han comenzado ya a poner un poquito nerviosos a los estudiantes. Ahora es cuando realmente se parece que el verano ha sido corto, y que las vacaciones debieran durar un poquito más.

A la amplia libertad de que han venido gozando en estos meses estivales, va a sustituir ahora la sujeción a que obligan las clases diarias en el Instituto, colegios o academias preparatorias. El cambio, en verdad, es bastante brusco, porque resulta difícil entrar de lleno en esa nueva vida de esfuerzo intelectual cuando durante unos meses, aquellos que no han tenido ninguna asignatura pendiente, se han dedicado a despejar el cerebro a base de no encomendarle ningún trabajo excesivo, que pudiera recordarle el aprendizaje de la lección diaria. Incluso los que han tenido que volver a examinarse en septiembre de alguna asignatura que el descuido de última hora o la mala suerte le han dejado pendiente en junio, no se han dado mala vida. Aunque, desde luego, si un poco enturbiada la entera libertad por ese tomo que, si quiera sea sólo unas horas al día, hay que tener entre las manos, con la desventaja de no poder dar a la memoria esas vacaciones que otros le dieron a rienda suelta.

Las calles volverán a animarse con la alegría estudiantil dentro de pocas horas. Ellos—sobre todo los mayorcitos—, con su aire de "casi universitario", sus flamantes libros o brillantes carteras en la mano; y ellas, con sus uniformes nuevos, con sus nuevos peinados, y con un aire quizá más juvenil que durante el verano, en el que muchas de las niñas han querido presumir de mayorcitas. Por eso, quizá el uniforme sea recibido por muchas con un poquito de recelo.

Y volverá el "suspenso"—palabra muy en moda—de los suspenso, y volverán los suspiros por los días de asueto... Pero esos paréntesis de las vacaciones de Navidad y Semana Santa darán nueva vitalidad a los estudiantes, que en la llegada de un nuevo fin de curso podrán sentir la satisfacción del deber cumplido y de haber dado un paso más, y muy firme, para poder ser hombres o mujeres de provecho a la sociedad.

### ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 6,00 pts. Cada palabra más, 0,09

#### SIRVIENTAS

SE necesita chica. Razón. Tle. 37-21.

#### TRABAJO

PRECISO cerrajeros, oficial segunda, solteros. Razón: Viuda e hijos de Rodríguez. Avenida Ramón y Cajal, 37. Cercedilla (Madrid). Teléfono 156.

EMPRESA poderosa, obteniendo beneficios cien mil mensuales, precisa director comercial, dotes mando. Razón cargo, deberá adquirir parte propiedad empresa en 400.000, escritura notarial, sueldo 10.000 mensuales y beneficios proporcionales y vivienda lujosa, seriedad, garantía absoluta. Visitas horas oficinas, calle Angel Gervasio, 73 (Colonia del Retiro) Madrid.

NECESITO chico de 14 a 16 años, con algo de práctica. Razón, La Criolla, Ruiz de Alda, 4.

#### ALQUILERES

ARRIEDO casa de campo con cuerdas, tenida, palomar en producción, todo muy amplio, inmejorable situación para cría de ganado mayor y menor; más 40 hectáreas terreno seco mitad barbecho. Tratar, Marino Pecharrómán, Fuentesnebro (Burgos).

HABITACION una cama, estudiantes, ambiente familiar, sitio céntrico. Morillo, 2, una a cuatro.

SE alquila ulinación o garage, barato. Teléfono 2794, tardes.

HABITACION dos camas. Juan Bravo, 47. Artes Gráficas.

PISO únicamente temporada escolar. Razón, frutería Salmantina, Isabel la Católica, 1.

#### ENSEÑANZA

TAQUIGRAFIA. Se dan clases. Informes, José Zorrilla, 93.

#### VARIOS

ELECTRON. Radio, material eléctrico y fotográfico. Juan Bravo, 13. Segovia.

ARANAS cristal, madera, bronce, material eléctrico. Radio Ruiz, Juan Bravo, 23.

#### VENTAS

LLEVE un grato recuerdo de Segovia visitando los establecimientos Herranz. Plaza Franco, 5; San Francisco, 6 (casi esquina Azoguejo).

CARRETES y revelado de fotografías. Herranz, San Francisco, 6 (casi esquina Azoguejo).

CARRO yugo, con ruedas de goma, se muevo, 3.000 kilogramos, atalajes y dos machos media vida, vende, Rafael Herranz; Mozoncillo.

VENDO edificio vivienda y terreno junto, propio para industria, en Cantimpalos. Tratar, Dionisio Casado. Es calona.

ESTIERCOL de dos años, vendo, Gabriel Cardona; Navas de Riofrio.

PARCELAS buenos sitios, vendo, José Zorrilla, 120.

CAJAS de cartón gris y ondulado para envases de toda clase de artículos, en balaje cómodo, ligero, resistente y económico. Consulte a Industrias San Cayetano. Apartado 30, Valladolid.

SE vende Citroën 5 H. P., tipo furgoneta, buen estado. Razón, Emiliano Pardo, Navas de Oro.

FURGONETA Ford B, toda prueba, vendo o cambio por aparatos fábrica hielo. Razón: L. Pérez, Zarzuela del Pinar.

SEÑORA: Venda las ropas que no use. Frente Banco España.

COCHE Renault, 13 H. P., 18.000. Antonio Medina. Duque de la Victoria, 11. Valladolid.

VENDESE curso de radio, San Juan, 7, principal.

SUBASTA de 76 latas, corazones, costeros, filas y clavos. Razón, Sociedad El Rosario, Valsain.

MOTOR Perkins a estrenar, 120.000 pesetas, La Serrana, S. L.

PROPIETARIOS - constructores, dispongo de una gran partida de baldosa imitación catalana de distintas medidas desde 8 pesetas en adelante m<sup>2</sup>, especial para azoteas. Teléfono 1855, Segovia.

#### GANADOS Y AVES

VENDO dos parejas de mulas cinco años, 4 y 9 años; carro de llantas, buen uso, por adquisición tractor. Clementino Muñoz. Santiuste de San Juan Bautista.

VACA tercero, vende Gabriel Cardona. Navas de Riofrio.

VENDO vaca cumplida del tercero. Gervasio Pérez, Ochando.

VENDO par machos romos, media edad, dos dedos sobre cuerda. Gregoria Sastre. Marazuela.

NOVENTA ovejas vida, 40 corderos y gorderas. Viuda Alejandro Gómez, Campo Cuéllar.

CHOTO cuatro días, vende José González. Basardilla.

VENDO 32 ovejas de excusa, perra carea dos años, otra cuatro meses. Tomás Pinela. Miguel Ibáñez.

VENDO 200 ovejas trashumantes, Manuel Herrero. Garcillán.

VENDO, por sobrante, macho romo, seis años, seis dedos. Miguel Manso; Arnuña.

TERNEROS: Criados (sin leche) con "Pajilla Lechal". Paulino Arranz, Carretera Boceguillas, 2.

POLLITAS: Leghorn, Castellana negra, Rhode roja. Hijos Abel González, Valladolid.

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

TERNEROS: Criados (sin leche) con "Pajilla Lechal". Paulino Arranz, Carretera Boceguillas, 2.

POLLITAS: Leghorn, Castellana negra, Rhode roja. Hijos Abel González, Valladolid.

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

TERNEROS: Criados (sin leche) con "Pajilla Lechal". Paulino Arranz, Carretera Boceguillas, 2.

POLLITAS: Leghorn, Castellana negra, Rhode roja. Hijos Abel González, Valladolid.

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

TERNEROS: Criados (sin leche) con "Pajilla Lechal". Paulino Arranz, Carretera Boceguillas, 2.

POLLITAS: Leghorn, Castellana negra, Rhode roja. Hijos Abel González, Valladolid.

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

TERNEROS: Criados (sin leche) con "Pajilla Lechal". Paulino Arranz, Carretera Boceguillas, 2.

POLLITAS: Leghorn, Castellana negra, Rhode roja. Hijos Abel González, Valladolid.

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

TERNEROS: Criados (sin leche) con "Pajilla Lechal". Paulino Arranz, Carretera Boceguillas, 2.

POLLITAS: Leghorn, Castellana negra, Rhode roja. Hijos Abel González, Valladolid.

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

TERNEROS: Criados (sin leche) con "Pajilla Lechal". Paulino Arranz, Carretera Boceguillas, 2.

POLLITAS: Leghorn, Castellana negra, Rhode roja. Hijos Abel González, Valladolid.

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

TERNEROS: Criados (sin leche) con "Pajilla Lechal". Paulino Arranz, Carretera Boceguillas, 2.

POLLITAS: Leghorn, Castellana negra, Rhode roja. Hijos Abel González, Valladolid.

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

TERNEROS: Criados (sin leche) con "Pajilla Lechal". Paulino Arranz, Carretera Boceguillas, 2.

POLLITAS: Leghorn, Castellana negra, Rhode roja. Hijos Abel González, Valladolid.

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

TERNEROS: Criados (sin leche) con "Pajilla Lechal". Paulino Arranz, Carretera Boceguillas, 2.

POLLITAS: Leghorn, Castellana negra, Rhode roja. Hijos Abel González, Valladolid.

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

TERNEROS: Criados (sin leche) con "Pajilla Lechal". Paulino Arranz, Carretera Boceguillas, 2.

POLLITAS: Leghorn, Castellana negra, Rhode roja. Hijos Abel González, Valladolid.



# Información Local

## Brillante recepción en la Diputación Provincial para celebrar el Día del Caudillo

### Un industrial lechero muerto al entrar en colisión su moto-carro con un camión

El suceso ha ocurrido hoy frente a la Residencia Provincial

Sobre la una y diez de esta tarde, ha ocurrido un lamentable suceso que ha costado la vida al industrial lechero de nuestra ciudad Eugenio Loyoza Yagüe, de 34 años, casado, domiciliado en la calle del Angel del Alcázar, número 22 (Colonia Pascual Marín), padre de cuatro niños. A la hora indicada, el moto-carro que conducía el infortunado industrial, matrícula SG-4939, entró en colisión con el camión matrícula provincial SG-500050, conducido por Luis Zaballos Merino, de Santa María de Nieva, justamente frente a la Residencia Provincial, en la confluencia de la carretera del Hospital con la de Santa Lucía, originándose la muerte instantánea del conductor de la moto. Como consecuencia del violento choque, se desprendió la rueda delantera de este vehículo, cayendo a tierra uno de los tres cántaros de leche que transportaba. Personado el Juzgado en el lugar del hecho, ordenó el levantamiento del cadáver, para ser trasladado al depósito judicial. El Servicio de Tráfico de la Guardia Civil se personó también en aquel punto, para tomar los datos precisos sobre el suceso, y números de la Guardia Municipal cooperaron a guardar el orden, dado que se agrupó inmediatamente numeroso público en los alrededores.

### Clausura de un cursillo de capacitación mecánica organizado por la C. O. S. A.

Asistieron a él 29 alumnos becarios de la capital y provincia

En el salón de actos del Taller Escuela "Angel del Alcázar" ha tenido lugar, en las primeras horas de esta tarde, la clausura de un cursillo de capacitación mecánica que, organizado por la Cámara Oficial Sindical Agraria, ha contado con la colaboración del Ministerio de Agricultura y Junta Nacional de Hermandades. El cursillo ha tenido una duración de diez días, en los que se han alternado las clases teóricas y prácticas, que ha dado un competente cuadro de personal técnico de la C. O. S. A. bajo la dirección del ingeniero jefe de la Jefatura Agronómica don Clemente Oria Gómez.

Se han ofrecido conocimientos del motor de explosión y del tractor, con el cual se han realizado prácticas por los terrenos cercanos a la Escuela. El número de cursillistas asistentes, todos ellos becarios, ha sido de 29, uno de la capital y los demás de la provincia. Al acto de clausura han asistido el delegado provincial sindical don Fernando Charro de Murga, secretario provincial don Diego Martínez Cejudo, presidente de la C. O. S. A. don Arturo Acosta, director del cursillo don Clemente Oria, director de la Escuela-Taller don Casimiro Jiménez, secretario de la C. O. S. A. don Victorino Yuste y los vocales de la Permanente de la Cámara don José Mateo y don Luis Ayuso.

Pronunció una palabra el señor Acosta para felicitar a los cursillistas e informar al delegado sindical de la labor realizada. Por último, el señor Charro pronunció también otras palabras resaltando la importancia del cursillo y, concretamente, la trascendencia que tiene el tractor en los trabajos del campo para contribuir a mejorar la economía nacional. Finalizó el acto con la entrega de los diplomas a los cursillistas.

La familia Frutos Gómez agradecerá la asistencia a estos actos.

### EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

EL LUNES publicaremos una página titulada "OLOMBRADA, en fiestas"

### Recibió corte el gobernador acompañado del gobernador municipal y prelado de la diócesis

En la Diputación Provincial, y en su salón de actos, ha tenido lugar mañana, a las doce en punto, una brillante recepción organizada con motivo del Día del Caudillo, a la que ha asistido un número elevado de personas.

Desde bastante tiempo antes de dar comienzo, el patio de cristales del palacio provincial, así como los alrededores de su entrada principal, estaban concurridísimos. Unos altavoces se habían instalado en un balcón del edificio y en el patio mencionado, para ir llamando por ellos a los diferentes organismos, corporaciones y entidades que habían de tomar parte en la recepción.

En el salón de actos se había colocado un trono, con un crucifijo y el retrato del Caudillo en su fondo, y con la bandera nacional a la izquierda y la del Movimiento a la derecha. A las doce en punto, mientras la banda de música de la Academia de Artillería, situada en el jardín de la plaza del Conde de Cheste, interpretaba el himno nacional, pasó a ocupar la presidencia el gobernador, civil don Andrés Marín Martín, quien situó a su derecha al gobernador militar, general don Antonio Giménez-Alfaro y Alaminos, y a su izquierda al prelado, doctor don Daniel Llorente Federico.

Ante la presidencia fueron desfilaron las corporaciones representativas del Ministerio del Ejército, Presidencia del Gobierno, Justicia, Hacienda, Gobernación, Obras Públicas, Educación Nacional, Trabajo, Agricultura, Falange Española Tradicionalista y de las J. O. V. O., Ministerio de Comercio, de Industria y Turismo y de la Vivienda, seguidamente los organismos y centros particulares y la Organización Sindical.

El acto, que resultó brillantemente finalizado interpretándose nuevamente el himno nacional.

### Misas para la semana 17 de Pentecostés

Domingo, 2 (Verde). Misa de 11.30 y 17.30. Misa de 19.00. Misa de 20.00. Misa de 21.00. Misa de 22.00. Misa de 23.00. Misa de 24.00. Misa de 25.00. Misa de 26.00. Misa de 27.00. Misa de 28.00. Misa de 29.00. Misa de 30.00. Misa de 31.00. Misa de 32.00. Misa de 33.00. Misa de 34.00. Misa de 35.00. Misa de 36.00. Misa de 37.00. Misa de 38.00. Misa de 39.00. Misa de 40.00. Misa de 41.00. Misa de 42.00. Misa de 43.00. Misa de 44.00. Misa de 45.00. Misa de 46.00. Misa de 47.00. Misa de 48.00. Misa de 49.00. Misa de 50.00. Misa de 51.00. Misa de 52.00. Misa de 53.00. Misa de 54.00. Misa de 55.00. Misa de 56.00. Misa de 57.00. Misa de 58.00. Misa de 59.00. Misa de 60.00. Misa de 61.00. Misa de 62.00. Misa de 63.00. Misa de 64.00. Misa de 65.00. Misa de 66.00. Misa de 67.00. Misa de 68.00. Misa de 69.00. Misa de 70.00. Misa de 71.00. Misa de 72.00. Misa de 73.00. Misa de 74.00. Misa de 75.00. Misa de 76.00. Misa de 77.00. Misa de 78.00. Misa de 79.00. Misa de 80.00. Misa de 81.00. Misa de 82.00. Misa de 83.00. Misa de 84.00. Misa de 85.00. Misa de 86.00. Misa de 87.00. Misa de 88.00. Misa de 89.00. Misa de 90.00. Misa de 91.00. Misa de 92.00. Misa de 93.00. Misa de 94.00. Misa de 95.00. Misa de 96.00. Misa de 97.00. Misa de 98.00. Misa de 99.00. Misa de 100.00.

### APERTURA DEL CURSO EN LAS ESCUELAS DEL MAGISTERIO

La apertura del nuevo curso académico tendrá lugar el próximo día 5, con la misa del Espíritu Santo que se celebrará en la iglesia de San Andrés, a las diez y media.

Se encarece a los alumnos y alumnas de las Escuelas del Magisterio la puntual asistencia. Quedan invitadas cuantas personas lo deseen.

### FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche: Plaza de Franco, 10. Muerte y Vida, 2.

Para mañana: Corpus, 8. José Zorrilla, 45.

### CALEIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

«La mujer obsesionada» (3). 100 minutos.

«De los Apeninos a los Andes» (1) provisional.

«El árbol del ahorcado» (3 R.). 105 minutos.

«Aventuras de Quintín Durward» (2). 100 m.

«El vendedor de felicidad» (3). 95 minutos.

### LOTERIA PRO-CIEGOS

Sorteo del día 30.—Premiado con 250 pesetas, número 273. Con 25 pesetas, los terminados en 73.

### En El Peñascal, C. D. Europa-G. Segoviana a las cuatro y media de la tarde

Contra la Residencia jugará en Avila el Acueducto

Juega mañana la Gimnástica Segoviana su segundo encuentro en El Peñascal, que dará comienzo a las cuatro y media de la tarde. Como rival tendrá el C. D. Europa, que figura actualmente en el último lugar de la clasificación. Pero este hecho no quiere decir nada, ya que el Europa sólo ha jugado un encuentro valeroso para la Liga, en el que perdió en su propio terreno frente al Parque Móvil, y también con anterioridad había sido ampliamente derrotado en el mismo por el Real Madrid. Es indudable que no está aún preparado para el torneo, pero también es seguro que querrá iniciar el intento de abandono de ese lugar tan comprometido. Y se dispondrá a dar el susto cuando menos se espere.

Por ello, los segovianos deberán andar con mucho cuidado, con objeto de no ser ellos los primeros sorprendidos por una reacción del Europa que —a menos que la calidad del equipo sea realmente baja— es de creer llegará en algún momento. Y es de esperar que el club local se alce mañana con una buena victoria, que debiera ser amplia con el fin de aumentar los tantos a favor, que hasta ahora son inferiores a los que lleva en contra.

El equipo que presentará mañana Segoviana será el siguiente: Callejo; Antón, Riesco, Costa; Boix, Raúl; Juanín, De la Cruz, Mariano, Peñalva, Ventura.

## Cartelera de Espectáculos

### CINE CERVANTES

Hoy, 7,30 y 11. Gran estreno Warner Bros. Domingo, 4,30, 7,30 y 11

#### EL ARBOL DEL AHORCADO

Por Gary Cooper, María Shell y Carl Malden. Autorizada para mayores Color por tinteol. Las localidades para días sucesivos se despachan de 4 a 7 de la tarde y de 8,30 en adelante

### Cine Las Sirenas

Hoy, 7,30 y 11

Domingo, 4,30, 7,30 y 11

#### LA MUJER OBSESIONADA

Susan Hayward, Stephen Boy. Cinemascope, Color. Autorizada mayores

### Cine Juan Bravo

Hoy, 7 y 10,30

Domingo, 3,45, 7 y 10,30

#### AVENTURAS DE QUINTIN DURWARD

Robert Taylor, Kay Kendall. DE LOS APENINOS A LOS ANDES Eleanora Rossi-Drago. Toleradas

### CINE VICTORIA

Hoy sábado, única función, a las ocho y cuarto

#### EL ARBOL DEL AHORCADO

Domingo, funciones 3,45 y 7,30

#### EL ARBOL DEL AHORCADO y EL VENDEDOR DE FELICIDAD

Ambas en color y autorizadas mayores

## SEÑORA, SEÑORITA

¿Desea confeccionarse Vd. misma FACIL Y ECONOMICAMENTE una bonita y auténtica

### ALFOMBRA DE NUDO A MANO?

### ALMACENES SEMPERE

#### PONTEJOS 5 (AHORA CONDE PLASENCIA) MADRID (12)

le invitan a visitar su EXPOSICION, así como a aprender su sencilla confección, el próximo sábado, día 8, en el Hotel Comercio Europeo, de once a dos y de cuatro a ocho. Indicándonos las medidas exactas, le facilitaremos presupuesto de coste.



Vertical text on the right edge of the page, partially cut off.



# Agricultura y Ganadería

## Sin variaciones en el último mercado de los piensos celebrado en SEGOVIA

Edición idéntica a la del anterior, fue el mercado del jueves último en nuestra capital. Desde hace ya unos cuantos, no se aprecian variaciones en estos mercados de los piensos, y así tenemos que en el último la cotización de la cebada siguió siendo de 29 duros, con poca demanda y elevada oferta.

No obstante, a pesar de estar así las cosas, parece que hay cierta tendencia al alza, que posiblemente pudiera dejarse bien definida en semanas sucesivas.

El mercado de las algarrobas tampoco ofreció novedad alguna. Se siguieron cotizando a 5 y a 5,10 pesetas, y las operaciones realizadas fueron mínimas, exclusivamente las de absoluta necesidad.

## El bache de la producción de huevos por esta época parece salvado

### Por el aumento y selección de aves

Llegada esta época, la producción de huevos en España solía ser un motivo de preocupación para los organismos encargados de velar por la normalidad de los abastecimientos, por cuanto la puesta empezaba a decrecer y la conservación del producto nacional no podía hacerse en la cantidad precisa para subvenir a las necesidades del mercado hasta que en los primeros meses del año siguiente volvía a normalizarse la producción huertera.

Este considerable bache que hasta regular durante todo el año. En este último aspecto nos referimos, claro está, a las granjas explotadas técnica y científicamente.

**NO HAY PROBLEMA DE ABASTECIMIENTO**

Que no existe el riesgo de desabastecimiento lo demuestra el hecho de que haya sido declarado desierto el concurso que, dentro de las más elementales previsiones había sido convocado. Esta medida ha producido gratísima impresión en los medios ganaderos avícolas, porque confirma el desarrollo de nuestra avicultura que prácticamente ha logrado emanciparnos de la carga económica y de los problemas que representaba nuestra dependencia del exterior.

## CALENDARIO de funcionamiento de los almacenes del S. N. T. para el mes de Octubre

Jefatura Provincial del Servicio Nacional del Trigo. Circular núm. 6. Se pone en conocimiento de los agricultores y adjudicatarios de los productos de este S. N. T., que los almacenes y subalmacenes dependientes de esta Jefatura permanecerán abiertos los días que a continuación se señalan:

**Ayllón:** Lunes y miércoles a sábado.

**Riaza:** Martes.

**Boceguillas:** Diario, excepto días 7 y 21.

**Hornubia de la Cuesta:** Días 7 y 21.

**Campo de San Pedro:** Diario.

**Cantalejo:** Diario.

**Cuellar:** Diario.

**Fuentepeyayo:** Miércoles a sábado.

**Aguilafuente:** Lunes y martes.

**Hontalbilla:** Miércoles a sábado.

**Olembreda:** Lunes y martes.

**Nava de la Asunción:** Lunes a jueves.

**Fuente de Santa Cruz:** Viernes y sábados.

**Ortigosa de Peañaño:** Diario.

**Sacramenia:** Lunes a jueves y sábados.

**Cuevas de Provanco:** Viernes.

**Sambol:** Diario excepto los días 7 y 21.

**Coca:** Días 7 y 21.

**San Cristóbal de la Vega:** Lunes a jueves.

**Martín Muñoz de las Posadas:** Viernes y sábados.

**Sangarcía:** Lunes a jueves y sábados.

**Monopedro:** Viernes.

**Sepúlveda:** Diario, excepto los martes.

**La Veilla:** Los martes.

**Segovia:** Diario.

**Tejares:** Diario.

**Turegano:** Diario.

**Yanguas de Eresma:** Jueves a sábados.

**Carbonero el Mayor:** Lunes.

**Cantimpalos:** Martes y miércoles.

**Villacastín:** Diario.

## Los rebaños trashumantes, preparados para regresar

### Sigue la demanda de porcino para montanera

Mediada la semana, las perturbaciones atmosféricas han tomado un carácter más tormentoso, con grandes fenómenos eléctricos. Gerona ha vuelto a ser blanco de otro fuerte temporal después del que recientemente causó importantes daños en la comarca del Ampurdán, y Lugo ha sufrido asimismo los efectos de torrenciales aguaceros que especialmente en las zonas de Puebla de Brolón, Indio y Sarria han producido destrozos en vías de comunicación y sembrados.

Septiembre ha querido cambiar espontánea. La traslación urge sobre todo a los criadores que tengan que llevar desde Soria o desde León, por ejemplo, sus efectivos por camino, hasta Extremadura o el sur de la Mancha y Andalucía, en lo que invertirán unos veinte días. Urge menos a los que utilizan el ferrocarril, porque por este sistema cubren las mismas distancias en unas cuatro fechas.

### Importancia para la ganadería

Hacemos estas precisiones por su trascendencia para la ganadería, para la que parece que están cambiando las perspectivas, que se presentaban muy hoscas. Es fundamental que la otoñoña no se nos vaya por la borda, y lo es asimismo que este cambio atmosférico favorable al logro de la buena cosecha de bellota que repetidamente venimos señalando por su importancia capital en esta campaña, robustezca nuestras esperanzas en que la montanera puede ser aprovechada íntegramente. Especialmente en las provincias que disponen de grandes masas de arbolado productor de aquel fruto continúa activamente la demanda de ganado porcino, en particular primales para reposición, con tendencia alcista de los precios, que se mantendrá si se repiten las precipitaciones acusadas como garantía de logro de la cosecha en fronda.

### La trashumancia

Los dueños de rebaños trashumantes también miran con ansiedad al cielo. Ha llegado el momento de preparar el regreso del ganado a los cuarteles de invierno, donde deben encontrar pastos verdes tan esenciales en ese momento de la transición que se caracteriza por el comienzo de la paridera que pudiera llegar a ser de las características de la anterior dada la forma favorable en que viene evolucionando la gestación. Ahora todo depende de que ayude la vegetación

## MENOS TRIGO que el año pasado en casi toda Europa

Hoy se sabe ya que casi toda Europa central y occidental han recolectado menos trigo que el año pasado. Alemania liquidó la campaña con una 500.000 toneladas menos que en 1959.

En los Países Bajos, la mayor parte del candeal tendrá que ser utilizado como pienso debido al exceso de humedad; Bélgica recolectará un 10 por 100 menos, no pasando la cosecha total de 800.000 toneladas; el excedente de Francia será de muy escasa consideración; Italia se presenta con déficit para enlazar con la cosecha de 1961, por lo que tendrá que importar; Gran Bretaña y Dinamarca no tienen más de una cosecha media; y, en fin, Turquía parece que es la nación que se encuentra mejor al respecto, pues cuenta con un excedente de 600.000 toneladas.

## AGENTE COMERCIAL

Importante fábrica de boinas, sombreros tela y artículos de cabeza niño, necesita nombrar representante para esa plaza y provincia. Escribir con referencias al apartado 303-B, Oviedo.

## Ganaderos de ceba porcina

Nuevas técnicas en la producción de carne. Con el pienso consumido por dos cerdos puede cebar casi tres.

Con dos kilos de pienso, un kilo de carne en la primera edad, y en la ceba necesitará menos de tres kilos y medio para hacer un kilo de carne.

**BIONA ROJA** para cerdos. Fabricado bajo control y garantía BIOTER.

BIONA revolución la cría y ceba porcina. Con Biona aumentará sus beneficios.

El dinero invertido en BIONA es el dinero que más produce.

BIONA se sirve en paquetes precintados de 25 kilos, para mezclar con 75 kilos de cebada.

EXCLUSIVA DE VENTA:

## Almacenes Fernández

San Facundo, 1-Plaza los Huertos (Frente a Correrros).—Teléfono 2697

Visite esta casa o pida información

**FERIAS Y MERCADOS**

Por lo demás, ferias y mercados vienen registrando mayor animación de lo que resulta habitual en esta época. Esa animación se debe a que estando parcialmente paralizados los trabajos de sementera se aprovecha éste paréntesis para acudir a los centros de contratación con los productos disponibles para la venta, ya se trate de piensos, ya de ganados. En general, los precios de los últimos se mantienen en una línea de firmeza.

Soria nos da los de 18 pesetas kilo en vivo, para el vacuno; de 1.500 para el lechal caballar, por unidad, y de

2.500 a 4.000 para caballar adulto. En mular, ejemplares de dos a tres años, alrededor de 9.000; y de cinco a siete años, entre 6.000 y 5.000, mientras los viejos se ceden en torno a 2.000. Parejas de vacuno para trabajo, entre 18.000 y 20.000 pesetas.

## Guía médica

- Odontólogos y Clínicas**
- CARLOS DE LA FUENTE**  
Médico puericultor del Estado y de la Obra «18 de Julio»  
Consulta diaria. Avenida Fernández Ladreda, 12.—Telf. 13-71
- D. VIDAECHEA**  
Médico-oculista  
Del Hospital. Oftalmólogo del Estado por oposición  
Colón, 1  
Consulta diaria: 12 a 2 y 5 a 6  
Viernes, sólo de 11 a 12  
Telfs. Clínica, 2049. Domicilio, 1302
- M. HERRERO MARTIN**  
Especialista en niños. Rayos X  
Consulta de 12 a 1 y de 4 a 6  
Plaza del Corpus, 7, pral. B  
Teléfono 18-41 Segovia
- DR. LUIS PEREZ CASANOVA**  
Partos y enfermedades de la mujer  
Rayos X  
Plaza del Corpus, 2, 2.ª. Consulta de 12 a 2 y de 3 a 6. Telf. 15-30
- DOCTOR R. S. TEMIÑO**  
De la Obra «18 de Julio»  
Nariz, Garganta y Oído  
Consulta diaria de 2 a 3 y de 6 a 7  
Colón, 5. Teléfono 26-09
- B. BARAHONA**  
Médico-oculista  
Diplomado del Instituto Oftalmológico Nacional  
Consulta diaria: de 11 a 1 y de 4 a 6  
Plaza de los Huertos, 2.—Telf. 17-46
- JOSE M.ª VINUESA**  
Odontólogo Rayos X  
Consulta de 11 a 2 y de 5 a 7  
Corpus, 7. Teléfono 14-39
- EUGENIO MANZANARES**  
Cirujano  
Cirugía general. Huesos. Articulaciones. Rayos X. Ultrasonidos.  
Consulta diaria: De 1 a 2 y de 3 a 5  
Segovia, Plaza Dña Sanz, 1. Tel. 1381
- F. MAROTO GRANDE**  
Garganta, nariz y oídos  
Consulta: De 10 a 11 y de 4 a 6  
Ochoa Ondátegui, 6, 2.ª. B.—Segovia  
Telfs: Clínica, 2508. Domicilio, 2244
- JESUS H. CANO**  
Médico oculista  
Médico forense y oftalmólogo del Estado por oposición  
Consulta diaria de 11 a 1 y de 4 a 6  
Av. Fernández Ladreda, 12, Segovia  
Teléfono 3869 y 2713
- PAULINO SEISDEDOS**  
Cirugía general. Traumatología  
Consulta a la una y a las cuatro  
Marqués del Arco, 36, 2.ª. Telf. 3721  
Segovia
- EMILIO COLLAZO DE AIZPURU**  
Radiólogo  
Radiodiagnóstico. Electroterapia. Rayos ultravioleta. Playa artificial. Ondas corta. Ultrasonidos. Rayos infrarrojos.—Consulta diaria de 12,30 a 2,30 y de 4 a 6  
Avenida Fernández Ladreda, 12  
Teléfono 38-67. Segovia

## Se anuncian ya importaciones de trigo

### Por la deficiente cosecha de este año

Ante el déficit triguero que este año se ha producido ha habido ya que anunciar importaciones del cereal rey, después de varios años en que habíamos logrado, no sólo autoabastecernos con nuestra propia producción, sino figurar como país exportador en el Convenio Internacional del Trigo.

## Relativa uniformidad en los precios de la uva

Tomemos a La Mancha como centro informativo de las características del mercado del vino y de la vendimia. Lo primero que hay que subrayar es la relativa uniformidad de los precios de la uva, contrariamente a lo que ocurría en pasadas campañas, caracterizadas por fulminantes y pronunciadas alternativas incluso en el espacio de 24 horas.

La nota discordante la dio al principio Tomelloso—muy castigada por el mildew y las tormentas—que empezó pagando la uva a 2,80 para pasar rápidamente a 2,90, luego a 3 pesetas y finalmente a 3,05, pero apercibidos de la desproporción en que elaboraban en relación con los demás pueblos, muchas bodegas cerraron para volver a comprar a 2,80, en viña, lo que representa el aditamento de 0,10 por transporte si las adquisiciones las hacen, por ejemplo, en Alcázar.

Se calcula que Tomelloso tiene un 40 por 100 de cosecha menos que en 1959, mientras que Alcázar la supera en un 20 por 100. En otras localidades las cotizaciones de la uva giran en torno a los siguientes índices: Alcázar, 2,80; Campo de Criptana, de 2,60 a 2,80; Socuéllamos, a 2,70; Manzanares, Herencia Pedro Muñoz y Villarta de San Juan, a 2,80 la blanca.

A última hora se nos dice que Daimiel paga a 2,90, mientras que Valdepeñas y Villarrubia siguen ternes en 3 pesetas, e incluso salen algunas partidas excepcionalmente buenas en calidad, con 5 ó 6 céntimos más por kilo. Se indica que la graduación media en toda la región manchega es de 13 grados. Señalamos que Daimiel y Villarrubia figuran entre los términos de más reducida cosecha. Y en cuanto a Valdepeñas, debe significarse que su gran industria de embotellado le permite siempre salirse un poco de la norma general en cuanto a pagar la uva.

De todo lo expuesto se deduce que la cotización media de la uva en La Mancha es de 2,75 pesetas, y considerando a 22 pesetas el precio medio del vino, el negocio para los elaboradores es redondo.

Por consiguiente—y esto sucede en Alcázar—el propietario de la uva rehuye la venta a la industria y procura manejarla por su cuenta en lo que le resulta posible. Consuegra, Madridejos y otros pueblos toledanos empiza ahora a vendimiar, confiando en recolectar buena cosecha.

## La última epizootia aparecida en España totalmente contenida

Barcelona, 30.—Ha sido clausurada la I Semana Nacional de Veterinaria con unas palabras del director general de Ganadería, don Angel Campano López, en nombre del ministro de Agricultura, que cerró los actos en la Facultad de Medicina.

Se procedió a la lectura de las conclusiones aprobadas y se hizo entrega de los premios «Farreras y Vidal y Monné» a favor de los doctores don Florencio F. Moreno Barroso y don Antonio Concellón Martínez.

El director general de Ganadería pronunció unas palabras para afirmar que el problema de la alimentación es básico en la vida de los pueblos y la solución correcta es la misión principal a cumplir por los veterinarios.

A continuación habló de los avances realizados en estos últimos tiempos en relación con los piensos compuestos. En cuanto al saneamiento ganadero, se extendió en consideraciones sobre las últimas epizootias exóticas aparecidas en nuestro país, citando a las provincias de Badajoz, Ciudad Real y Madrid como las más afectadas. La enfermedad—dijo—está casi totalmente contenida, aunque puede surgir la aparición de algún foco esporádico.

## Aumenta la oferta de aceite de oliva

### Con tendencia floja en los precios

El cambio atmosférico viene a favorecer la evolución de la cosecha de aceituna, que va afianzándose. Como consecuencia, la oferta de aceite de oliva aumenta en el mercado interior, con tendencia floja de los precios, que en Valencia oscilan entre 22,50 y 23,85 pesetas litro según grado de acidez, mientras en Andalucía se dan los de 26,50-27 sobre camión, para el refinado; de 24,50 a 25 para los finos; de 23,50 a 24 para los medianos, y de 23 a 23,25 para los corrientes con acidez máxima de tres grados.

## Las aves sacrificadas deberán venderse con envoltorios que no las alteren

Madrid, 1.—El «Boletín Oficial del Estado» publicará hoy una resolución del Ministerio de la Gobernación (Dirección General de Sanidad), por la que se rectifica la circular de fecha 2 de agosto último, relativa a permisos sanitarios de funcionamiento en las industrias de la carne.

Considerada la necesidad de efectuar determinadas aclaraciones relativas a la forma de presentación de las aves sacrificadas para consumo en los mataderos reglamentariamente autorizados, se dispone que el antepenúltimo párrafo del artículo séptimo de la circular de 2 de agosto último, quedan refundidos en un solo párrafo, redactado en la siguiente forma:

«Las aves sacrificadas circularán sujetas a las mismas normas que los productos cárnicos y serán presentadas de modo tal que el material o materiales empleados para la fabricación de los envoltorios, cualquiera que éstos sean, tengan la garantía de no producir alteración alguna en los caracteres organolépticos de las aves y no cedan a las mismas sustancias o materiales tóxicos o higiénicamente recalescentes. En todo caso, los propietarios de los mataderos deberán comunicar a la Dirección General de Sanidad, para su aprobación, el sistema que adopten para la presentación de las aves».

## REPRESENTANTE

Importante Empresa de Electricidad, de Madrid, con fábricas propias en Barcelona, necesita representante activo y bien relacionado en esa capital y provincia. Escribir con antecedentes a: «Electrisa». Apartado 40, Madrid

## A PLAZOS Y CONTADO

Relojes Suizos. Hasta 15 años de garantía. Envíos por correo. Pida catálogo gratis.

**INDUSTRIAL SUIZA**, Apartado, 85. Zamora. Admitimos Agentes.

**¡Ganaderos! ¡Avicultores!**

LA ORGANIZACIÓN DE ALIMENTOS COMPUESTOS

**SANDERS**

de prestigio internacional, fabrica bajo el más riguroso control de los laboratorios y equipos técnicos SANDERS.

De venta en la fábrica de Segovia, Los Molinos, 12, y principales almacenes del ramo.

ALIMENTOS SANDERS, máxima garantía

# Esta mañana se han entregado los premios del XIV Concurso de Formación Profesional, Industrial y Artesana

A las once de esta mañana, en la Delegación Provincial de Juventudes, se ha celebrado el acto de entrega de los 44 premios concedidos en la fase provincial del XIV Concurso de Formación Profesional, Industrial y Artesana, organizado por el Frente de Juventudes.

Presidió el acto el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Andrés Marín Martín, al que acompañaban el subjefe provincial del Movimiento, señor Díaz-Miguel Moraleda; delegado sindical provincial, señor Charro de Murga; secretario de la Delegación de Juventudes, señor Calleja, y otras jerarquías y mandos.

En primer lugar, el secretario de Juventudes, señor Calleja, hizo un breve resumen de lo que había sido este XIV Concurso de Formación Profesional, Industrial y Artesana, resaltando el alto grado de perfección que el jurado había observado en la totalidad de los innumerables trabajos presentados.

Agradeció la colaboración que las empresas y centros de enseñanza laboral habían prestado al permitir y dar toda clase de facilidades a sus aprendices para que participasen en el Concurso.

Finalizada la entrega de premios, pronunció una breve palabra el señor Marín Martín, felicitando a todos los premiados y estimulándoles al propio tiempo a que prosigan en el camino de perfección que, dentro de sus respectivos oficios, han emprendido ahora.

Los premios entregados han sido los siguientes:

### CATEGORIA «A» Primeros premios

Ajuste: Agustín Prieto García, alumno de la Escuela de Maestría Industrial.

Torno: Mariano de Frutos Hernández, alumno de la Base Mixta.

Fresa: Fernando Gil Benito, alumno de la Base Mixta.

Soldadura eléctrica: Víctor Manuel de Andrés, de la empresa Alejandro Pastor.

Soldadura autógena: Anselmo de Pablos del Sastre, de la empresa D. A. G. S. A.

Instalador: Daniel Galán Miguel, alumno de la Escuela de Maestría Industrial.

Matrícula: Julio García de la Fuente, alumno de la Base Mixta.

Bobinador: Julio de Diego García, alumno de la Escuela-Taller «Ángel del Alcázar».

Forja: Primitivo Rubio Zamorano, alumno de la Base Mixta.

Albañilería: Jesús Fuertes Lázaro, de la empresa Hijo de Pablo López.

Chapistería: Vicente Cantalejo Roldán, alumno de la Base Mixta.

Tipografía: Pedro González Torres, de la empresa Alma Castellana.

Delineación: Félix Cid Martín, alumno de la Base Mixta.

Cerrajería Artística: Nicolás Estévez García, de la empresa Benito Fernández Vega.

Ebanistería: Leopoldo Isabel del Alamo, alumno de la Escuela de Maestría Industrial.

Carpintería: Ricardo Andrade Puerto, alumno de la Escuela de Maestría Industrial.

### Segundos premios

Delineación: Mariano Gómez Fernández, de la empresa Klein.

Torno: José Luis García Cataliña, de la empresa Jesús Horcajo.

Soldador eléctrico: Manuel de Lucio Peña, de la Base Mixta.

Bobinador: José Luis Velasco Molpeceres, alumno de la Escuela de Maestría Industrial.

Electricista instalador: Joaquín Muñoz Vázquez, alumno de la Escuela de Maestría Industrial.

Matrícula: Vicente Tejero Gilarranz, de la empresa Pedro Llorente.

Chapistería: Enrique Martín Barbero, de la empresa Mariano López.

### CATEGORIA «B» Primeros premios

Ajuste: Pedro Moreno Barrios, alumno de la Escuela de Maestría Industrial.

Torno: Francisco Javier Vega Sobrino, alumno de la Base Mixta.

Fresa: José Bernabé Bueno, alumno de la Base Mixta.

Soldadura eléctrica: José María Aragoneses Llorente, alumno del Taller-Escuela «Ángel del Alcázar».

Soldadura autógena: Félix Sebastián Blanco, alumno del Taller-Escuela «Ángel del Alcázar».

Matrícula: Clemente de Pablos del Sastre, alumno de la Base Mixta.

Instalador: Félix Escudero Pascual, de la empresa Eléctrica Segoviana.

Bobinador: Eusebio Antón Torrego, alumno de la Escuela de Maestría Industrial.

Tipografía: Antonio Laguna Cachorro, de la Residencia Provincial.

Delineación: Jesús Pérez Ramos, alumno de la Base Mixta.

Cerrajería artística: Francisco Peñador Berzal, de la empresa Benito Fernández Vega.

Carpintería: Antonio Víctor Gómez Redondo, alumno de la Escuela de Maestría Industrial.

### Segundos premios

Delineación: Luis Miguel Álvarez Prieto, alumno de la Base Mixta.

Ajuste: Tomás Gil Pérez, alumno del Instituto Laboral «Francisco Franco», de Coca.

Instalador: Luis Díez Martín, alumno del Taller-Escuela «Ángel del Alcázar».

Bobinador: Jesús Albear Barreno, alumno del Taller-Escuela «Ángel del Alcázar».

Soldadura eléctrica: Ángel Contreras Hernando, alumno del Taller-Escuela «Ángel del Alcázar».

Tipografía: Alfonso Alonso García, de la Residencia Provincial.

Ebanista: José Ignacio Antón Jimeno, alumno del Instituto Laboral «Francisco Franco», de Coca.

Torno: José Luis Lázaro Benito, alumno de la Escuela de Maestría Industrial.

Accesit electricista instalador: Juan Orejudo, alumno de la Escuela de Maestría Industrial.

El importe de los premios que se entregaron asciende a un total de 15.000 pesetas.

## NOVIOS:

# 3 veces

más satisfechos con nuestro dormitorio «COLON» Por su mayor calidad, su mejor presentación y su menor precio.

Vea nuestros dormitorios, cuartos de estar, muebles de cocina, lámparas...

## MUEBLES COLON

Auténticos profesionales del mueble  
Colón, 5 (Frente Hacienda)

# HURD HATFIELD (Poncio Pilato en «Rey de Reyes» se encuentra en nuestra capital

## Desde Segovia piensa trasladarse a Burgos para comenzar el rodaje de «El Cid»

### El cine, el teatro y la T. V., sus ocupaciones preferidas

Dar con su paradero en Segovia no fue cosa fácil para el periodista, pues su estancia está revestida del más riguroso incógnito; pero uno se enteró... y puedo chalar largamente con Hurd Hatfield, a quien prometí no difundir su actual domicilio. La primera pega que se presentó en la entrevista fue el no conocer un servidor el inglés, pero todo quedó solucionado, y teniendo como «idioma oficial» el francés, hablamos de cine, de teatro, de «Rey de Reyes», de Segovia... y de infinidad de detalles

### Actor de cine, teatro y T. V.

—¿Podría usted hablarnos de su vida artística?  
—Mi vida artística abarca el teatro, el cine y la T. V. El teatro, ocupación preferida por mí, al igual que la televisión, son tanto o más importantes que el cine en Nueva York.

—¿Qué clase de teatro?  
—Actué en el teatro por espacio de diez años. Interpreté diversas obras de Thessee Williams, el papel de Lord Byron, Anastasia, Julio César, etcétera. Como dato curioso les contaré que desempeñé el papel de Don Quijote, personaje que se adaptó muy bien con mis aptitudes. El mayor éxito lo logré actuando en una obra también de ambiente español: concretamente era una corrida de toros, en la que hacía el papel de matador. La preparación me llevó tres horas diarias, pero gracias a ella actualmente sé lo que es una verónica, una chucuelina, etcétera; el personaje se llamaba Domingo de Salamanca.

Nos explica también que le gustaba vestir el traje de luces, sin peligro, pues no había toro, pero la gente suplió con la imaginación su falta. Recuerda que las corridas de toros son agradables, pero que no ve con buenos ojos el por qué se sacrifica al «pobre animal».

—En cuanto al cine, ¿qué película importante ha realizado?  
—El mayor éxito lo obtuve con «El retrato de Dorian Grey», basada en la novela del mismo título, de Oscar Wilde; esta película se puso en los principales cines europeos. También «El diario de una camarera», «Dragon Seed», etc., hasta un total de 12. He actuado con Catherine Hepburn, Claude Rains, Robert Walker, Paul Newman, Ingrid Bergman, con esta última en «Juana de Arco». Hace una semana terminé el rodaje de «Rey de Reyes», en la que hacía de Poncio Pilato.

—¿Qué tal en la T. V.?  
—La televisión en América mantiene gran competencia con el cine y teatro. Actué con relativa frecuencia ante las cámaras, y un papel que me satisfizo bastante en todos los sentidos fue el de «Conde de Montecristo», en el que tuve que cambiar varias veces de vestimenta.

—¿Tiene preferencias por algún papel?  
—No, me gustan todos, unos más que otros, pero en todos intento convencer. No me va mal la faceta cómica, aunque como ya he dicho antes, he realizado papeles dramáticos, tampoco me desagradan los históricos...

CONDE ORDÓÑEZ, EN «EL CID»  
—Después de abandonar Segovia, ¿dónde se dirigirá?  
—Aprovecharé al máximo la tranquilidad y belleza de esta bonita ciudad. Segovia me parece algo así como un sueño, y cuando me vaya, será hacia Burgos para comenzar el rodaje de «El Cid», en el que desempeñaré el papel de «Conde Ordóñez», junto con Charlton Heston y probablemente Sofía Loren, como interpretos principales.

—¿Cómo es su vida en un día corriente?  
—Al estar actualmente en plan de recuperación, me levanto tarde, desayuno, a poder ser en el jardín. Contemplo este sol tan característico español (aun cuando estos días...); paseo por la ciudad, pero no en plan turístico. Me gusta salir sin rumbo y veo cuanto caiga en mis manos, ¡qué Catedral!, sin olvidar el Alcázar y el puente (Acueducto); como con tranquilidad, descanso y paseo.

—¿Alguna afición, aparte de la labor artística?  
—Sí: la pintura, leer y los animales.

Cosas que quedan bien patentes, pues vemos su caja de pinturas prácticamente sin estrenar, salvo unos pequeños esbozos; igualmente le gusta la lectura de buena literatura y revistas («Life», «Paris-Match»...); en cuanto a los animales, un «perrito» asiste de vez en cuando a la entrevista, y mima y se deja mimar por las manos de este gran actor.

—¿Pertenece a la «escuela» de Hollywood?  
—No. Huyo de lo que es Hollywood en sí: ambición, dinero, rapidez, intranquilidad, etc. Me aclimato

más que a continuación y ayudado por la amabilidad de este actor, transcribiré para los lectores por considerarlo de cierta importancia.  
Hurd Hatfield, que cuenta en la actualidad 39 años y lleva desde los 18 dedicado a estos «menesteres artísticos», es alto, de mirada serena, «pose» característicamente cinematográfica. Viste traje negro, y reside junto con su madre, con quien le vimos pasear por una céntrica calle segoviana contemplando lo que nuestra ciudad tiene de ignoto para el visitante.

### mejor al ambiente europeo, y sin lugar a dudas al español.

SALUD, DISCIPLINA Y CAPACIDAD ARTISTICA

—¿Qué cualidades debe reunir un actor de cine?  
—La primera, salud; sin salud nada es posible en esta vida, en la que realizamos sacrificios constantemente. Segunda, disciplina, y tercera, poseer una cierta capacidad artística.

—¿Le gusta la popularidad? ¿Viaja mucho?  
—En España, no, pero en América es imposible salir a la calle sin ser reconocido. Entonces, autógrafos, recuerdos, y hasta una vez me quitaron los botones de la americana. Viajo lo suficiente; conozco Alemania, Francia, Inglaterra, etc.

«REY DE DEYES»  
Hasta aquí la ficha técnica de Hurd Hatfield. Vamos a preguntarle a continuación sobre su última película «Rey de Reyes».

—¿Quiénes eran los protagonistas principales?  
—Jeffrey Hunter (Jesucristo), Sio-

—¿Posible fecha del debut última película?  
—En Nueva York, el domingo Resurrección de 1961, pero se irá en ver al haber sido filmado por y en cinemascopio; aunque el guero que será igual el tiempo que en las restantes de su vida.

Y la conversación siguió con «dimes» y «diates»: del cine italiano y del español, de las coproducciones, de Segovia, ciudad del fin, de numerosos temas que, a falta de espacio obliga a poner final.

Agradecemos a Hurd Hatfield interesantes palabras y le deseamos una grata estancia en nuestra ciudad que causa al visitante una sensación de no sé qué, todo el que aquí desea retornar. Mucha suerte al papel de Conde Ordóñez y a los gamos filmando películas de esta categoría, que sirvan para elevar la popularidad del cine español. Valencia y Avila serán, junto a Madrid, las próximas metas del actor norteamericano, enamorado del español y segoviano, Hurd Hatfield.

A. BARAHONA

## NOGAT

RATICIDA DE ACCION RAPIDA



Con el matarratas NOGAT en polvo y pasta fosforada, exterminará rápidamente y sin molestias, toda clase de ratas, ratones y topos. Venta en farmacias y droguerías. LABORATORIO SOKATARG, calle del Ter, 16, Barcelona. Mandando este recorte, recibirá gratuitamente un interesante folleto

Todos socios de CARITAS. De esta forma podrá combatirse la pobreza que acucia a muchos hermanos nuestros.

## HERNIADOS

APARATO ENARTRODIAL FARRE para la contención de las hernias cualquiera que sea su tamaño (singulamente de las operadas que se han producido), EVENTRACIONES, ESTOMAGO CAIDO y RINON MOVIBLE. Más de adaptarse exactamente al cuerpo sin producir la menor molestia, algún punto, ejerce su presión no, con tirantes o correas, sino por medio de dispositivos que permiten graduarla y fijarla en la dirección conveniente. Nos mos a disposición de los señores médicos que deseen examinar estas cosas. Tanto estos APARATOS como los CORSES MECANO-REGULATORIOS para las DESVIACIONES DE LA COLUMNA VERTEBRAL, se consiguen especialmente para cada caso, mediante prescripción facultativa. Visita en SEGOVIA. Para recibir encargos solamente, el día 6 de octubre (primer jueves del mes), de diez a dos, en el Hotel Comercio Europeo, la prescripción del Dr. D. Eugenio Manzanares. CASA central, fundada en 1897: «GABINETE ORTOPEDICO» Calle Marqués de Valdeiglesias (antigua de las Torres), 5 y 13, MADRID. Teléfono 2.268. Nota.—Estas visitas se harán todos los primeros jueves de mes, en la fiesta religiosa.

## EXTRAORDINARIA EXCURSION EN AUTOMOVIL PULLMAN DE LUJO, VISITANDO LISBOA Y FATIMA, COINCIDIENDO CON LAS BODAS DE PLATA DE SS. ALTEZAS REALES CONDES DE BARCELONA

Salida 11 octubre - Regreso 14 octubre

Precio por persona (todo incluido)

Hoteles 1.ª 2.736 pesetas  
Hoteles 2.ª 2.360 pesetas

Inscripciones: Administración del Marqués del Arco  
Calle del Marqués del Arco

Organización técnica:  
VIAJES UNIVERSAL, S. A.

Alcalá Galiano, 3. Telfs. 2232620 y 25700  
MADRID

# VIDAURRETA Y CIA S. A.

INGENIEROS

San Francisco, 58      Teléfono 3699      SEGOVIA

OFRECE AL AGRICULTOR SEGOVIANO  
LA ULTIMA MARAVILLA DE LA TECNICA ALEMANA

## TRACTOR FAMULUS

Modelo RS-09-18 c. v.

PRINCIPALES CARACTERISTICAS:

Motor Diesel 2 cilindros en V.  
4 tiempos, 8 velocidades adelante y 8 velocidades atrás, 3 tomas de fuerza, 34 de litro consumo por hora. Alzamiento hidráulico.

APEROS ACOPLABLES:

ARADOS DE VERTEDERA Y ROMANO-CULTIVADORES-SEMBRADORAS  
RASTRILLOS-ABONADORAS-BARRAS GUADAÑADORAS-BASCULANTE  
REMOLQUE-SEGADORAS-TRILLADORAS, ETC. ETC.

ENTREGA EN EL ACTO  
GRANDES FACILIDADES DE PAGO

TAMBIEN DISTRIBUIMOS LOS SIGUIENTES TRACTORES

# FAMULUS 33 cv. CASE

de RUEDAS y ORUGA (Distintas potencias)

# Notas de la Región

### Santander: Mejora de sueldos a los funcionarios municipales

### Burgos: Proyecto de una fábrica de aglomerados de madera

#### SANTANDER

La romería de San Cipriano, de tanta raigambre en la comarca, se celebró en Torrelavega con gran animación. Suspenso por la lluvia y no contenta la gente joven con presenciar de este «jolgiorio», dieron en celebrarla días después.

Desde primeras horas de la mañana, cientos y cientos de torrelaveguenses, ataviados a la manera típica montañesa, portando su condumio, pusieron en camino de Campuzano, Santiago, Cartes, Riocorvo, Bercio, Yermo, Cobicillos hasta el monasterio de San Cipriano, donde está la ermita. Y el mismo espectáculo se repitió por la tarde, aunque en sentido inverso.

La animación en la incógnita pradera fue grande, recordando otros tiempos el pito y el tamboril, el baile a lo alto y a lo bajo y a lo ligero; pero, con el anacronismo de orquestas con música negroide y de otras muchas en boga.

—Ante la Guardia Civil de Valdecailla ha comparecido el señor cura párroco de El Bosque, denunciando que cuando la campanera de la iglesia fue a hacer sonar el toque de oraciones, encontró la puerta del templo abierta y descerrajada.

Se realizó la oportuna inspección ocular y en el interior del templo todo se halló en orden, pero de la sacristía los ladrones se habían llevado 100 pesetas que había sobre una bandeja, otras 100 que se guardaban en un estuche y otras 150 pesetas depositadas en una hucha de metal, donde tenían sus ahorros los monaguillos.

La Guardia Civil ha iniciado las pesquisas para seguir la pista a los sospechosos.

—En sesión extraordinaria de pleno, el Ayuntamiento ha acordado el reajuste y mejora de los sueldos de sus funcionarios y empleados. También acordó adquirir las acciones de la Sociedad de Aguas, para la municipalización del servicio de abastecimiento a la población.

## Los novilleros Carlos Zúñiga y Curro Lago cortaron orejas en Iscar

Isca, 30.—Segunda de feria Novilleros de don Cipriano Martín, manejables. Carlos Zúñiga, que fue ovacionado con la capa, instrumentó una faena de muleta artística, matando de estocada hasta el puño. Ovación, dos orejas, rabo y dos vueltas.

Curro Lago, muy aplaudido durante la faena de muleta, cortó dos orejas.

Ambos diestros salieron a hombros.

### Cegida de «Ortega»

Cáceres, 30.—Novillos de Victoria y Alfredo Tabernero de Paz, designados. «El Viti», en el primero, ovación, petición de oreja y vuelta. En el otro, una oreja, vuelta y saludos. En el que mató en sustitución de «Ortega», ovación.

José Simoes, ovación y vuelta en uno y un aviso, pese a lo que fue ovacionado, y dio la vuelta al ruedo en el otro.

«Ortega», en el único que mató, silencio. Fue cogido en el sexto y atendido en la enfermería de heridas leves.

El empresario señor Balaña, socio de honor de la Asociación de la Prensa de Barcelona.

Barcelona, 30.—La Asociación de la Prensa de Barcelona ha obsequiado esta noche con una cena al empresario de la plaza de toros, señor Balaña, organizador de la corrida a beneficio de dicha Asociación, y a los señores Aparicio, «Pedrés» y «Chamaco», y a los rejoneadores hermanos Peralta, que han tomado parte en la corrida.

#### LEON

Cuando pasaba por la calle de San Isidoro, a la altura del ábside de la basílica, la joven de 25 años, Teresa Paniagua Crespo, se desprendió una piedra de una cornisa, que la alcanzó de lleno, cayendo al suelo conmocionada.

Inmediatamente se le prestó auxilio y fue trasladada a la Casa de Socorro, donde ingresó ya cadáver. Un sacerdote le prestó los últimos auxilios espirituales, al comprobar la gravedad de su estado.

La víctima era empleada de la Agencia Puente y regresaba de cumplir unos cometidos profesionales.

#### BURGOS

El gobernador civil ha visitado al ministro de la Vivienda, exponiéndole las necesidades de viviendas en la provincia, manteniendo ambos un cambio de impresiones sobre asuntos que también afectan a la ciudad.

—En la sesión municipal se dio cuenta del proyecto de una empresa, con capital nacional y extranjero por un total de 45 millones de pesetas, de instalar en la ciudad una gran fábrica de aglomerado de madera. En la misma sesión se autorizó la construcción de dos cines en un nuevo edificio que será erigido en la calle de San Pablo.

—La Diputación Provincial, en sesión de pleno, tomó los acuerdos, entre otros, de proseguir las campañas de poda y abonado de frutales, la repoblación de riberas de los ríos y rescindir los contratos anuales para el pago del arbitrio sobre la riqueza provincial.

#### SALAMANCA

Hoy, día 1, se ha implantado en la ciudad el servicio telefónico urbano medido.

# CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

## PREMIOS

para sus clientes con motivo de la celebración del

### XXXVI

## DIA UNIVERSAL DEL AHORRO

- Una casa en la localidad residencia del agraciado.
- Un televisor Philips de 17 pulgadas, (instalado)
- Cinco receptores de radio Philips B. 1
- Seis lavadoras Bru A. 40
- Dos máquinas de coser Werthein
- Diez ollas modernas núm. 4
- Diez planchas Philips ST.
- Diez máquinas de afeitar Philips
- Diez cafeteras Crespo

#### CONDICIONES

La casa que será sorteada se construirá en un solar de aproximadamente 150 metros cuadrados, que la Caja de Ahorros se reserva el derecho de elegir y adquirir dentro de los límites del término de la población de residencia del agraciado en el sorteo, en esta provincia de Segovia.

La casa de tipo unifamiliar constará de una sola planta, y se compondrá de tres dormitorios, comedor, cocina, vestíbulo, aseo, despensa y porche (en superficie cubierta) y tendrá además un pequeño corral. El coste de la construcción incluido el solar, no rebasará la cifra de 140.000 pesetas.

Si por cualquier circunstancia la Caja no encontrara solar dentro de un plazo prudencial a un precio que no podrá exceder de 150 pesetas metro cuadrado, el agraciado recibirá en metálico el 70 por 100 de las 140.000 pesetas y el resto se entregará a los establecimientos benéficos de la provincia de Segovia, que designe el beneficiario.

Tomarán parte en el sorteo los boletos que facilitará la Caja a sus clientes con arreglo a lo siguiente:

- A) Un número por cada mil pesetas o fracción del saldo que tuviera cada libreta en 1 de enero de 1960, siempre que este saldo no hubiera sufrido disminución hasta 30 septiembre 1960.
- B) Un número por cada quinientas pesetas o fracción a cada libreta por el aumento de saldo con relación a 1 de enero 1960 (o desde la fecha de su apertura en este año) y hasta el 30 de septiembre 1960.
- C) Un número por cada cien pesetas a todas las imposiciones que se hagan en el mes de octubre y que signifiquen un aumento en el saldo máximo que cada libreta hubiera tenido en el mes de septiembre 1960.

Los números del sorteo se recogerán por los clientes en las diferentes oficinas de la Caja con presentación de la Libreta en la que se hará la respectiva anotación de su entrega.

Para tener derecho a los premios es condición indispensable que las Libretas continúen abiertas en 31 DE OCTUBRE DE 1960 (DIA UNIVERSAL DEL AHORRO) y que en ellas se conserve el mayor saldo habido en octubre 1960, que se acreditará en el momento de retirar el premio con la presentación de la Libreta.

El sorteo de premios se efectuará ante un Notario de Segovia el 10 de noviembre de 1960.

Los resultados se anunciarán en este periódico. Los premios habrán de ser recogidos necesariamente por la persona agraciada antes del 31 de diciembre 1960, fecha en que caducarán.

Cada Libreta de Ahorro que se abra en cualquiera de las oficinas de esta Caja de Ahorros, en el mes de octubre, gozará de una imposición inicial y gratuita de DIEZ PESETAS.

OFICINAS EN:  
 SEGOVIA.  
 Aguilafuente,  
 Ayllón,  
 Campo de San Pedro  
 Cantalejo,  
 Cuéllar,  
 Fuentepelayo.



OFICINAS EN:  
 Nava de la Asunción,  
 Prádena,  
 Riaza,  
 Sacramenia,  
 Santa María de Nieva,  
 Turégano.

XXXVI DIA UNIVERSAL DEL AHORRO  
 CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

## Aquí todos los DEPORTES

### Bertrand y Ametllé, primeros en los Seis Días de Buenos Aires

Buenos Aires, 30.—Los ciclistas españoles Bertrand y Ametllé vienen realizando una gran actuación en los Seis Días Ciclistas, llevando el ritmo de la marcha desde poco después de dar comienzo la competición.

A las cuarenta y tres horas de carrera la clasificación general señalaba este orden:

1. Bertrand-Ametllé (España), 6.861 vueltas, 44 puntos.
2. Terruzzi-Sacchi (Italia), 6.860 y 155.
3. Batiz-Vázquez (Argentina), 6.860 y 151.
4. Bouvard-Raynal (Francia), 6.860 y 70.

#### TENIS

Barcelona, 30.—Continuó la disputa del XXI Concurso Internacional de Tenis, jugándose varios interesantes encuentros de semifinales y la final de dobles damas. Esta final constituyó un triunfo para la pareja inglesa Paulina Roberts y Sheila Armstrong, que vencieron a las españolas Ana María Estalella y María del Carmen Hernández Coronado por 6-2 y 6-4.

En semifinal individual masculino, el campeón de España, Manolo Santana, demostrando estar en un momento de gran juego, logró anotarse un magnífico triunfo frente a la segunda raqueta de Inglaterra, William Knight, al vencerle en cinco disputadísimos «sets», que dieron este resultado: 4-6, 7-5, 5-7, 6-1 y 6-3.

Con esta victoria, Manuel Santana pasa a la final, que disputará al vencedor del encuentro Pancho Contreras, de Méjico y Luis Ayala, de Chile.

Los demás resultados fueron éstos:

Individual femeninos. Semifinal: Paulina Roberts (Inglaterra), vence a Pilar Barril por 6-4, 7-5; Sheila Armstrong (Inglaterra), vence a señora Ayala, de Chile, por 2-6, 7-5 y 7-5, quedando clasificadas las dos jugadoras inglesas para disputar la final.

En la semifinal de dobles masculinos, los españoles Manuel Santana y José Luis Arilla vencieron a la pareja formada por Williams Knight (Inglaterra-Antonio Martínez (España), por 6-3, 6-4, 6-4.

En la jornada de ayer las pistas se vieron concurridísimas de público, que siguió con gran interés la marcha de las partidas.

#### PESCA

Santiago de la Ribera (Murcia), 30. Una raya de más de doscientos kilos y un largo de 2,35 ha sido capturada cerca de Torreveja por los submarinistas de Santiago de la Ribera Gutiérrez Jiménez y Cerrillo García. Se encontraba a doce metros reposando y en su captura, con seis arponazos, invirtieron más de cinco horas, pues fueron precisas continuas inmersiones.

#### FUTBOL

Swansea, 30.—El equipo de fútbol Swansea, de la Segunda División, ha sido el primero en fichar a un jugador húngaro. Se trata de John Haasz, de veintitrés años de edad. Durante varios meses ha estado en período de pruebas, mientras los miembros de la Liga de Fútbol deliberaban sobre su caso.

La aceptación del fichaje por parte de la Liga ha constituido una sorpresa, pues había una norma estricta de no admitir jugadores no británicos en las filas del profesionalismo en la Gran Bretaña.

John Haasz reside en Inglaterra desde el año 1956. En su país jugó en el Legiero, de las Fuerzas Aéreas. Juega habitualmente de interior.

El técnico del Swansea, Trevor Morris, no ha dicho nada sobre la posible alineación de Haasz en el partido de mañana, sábado. Lo único que ha dicho es que espera el informe sobre sus condiciones del momento para decidir después sobre su alineación.—Alfil.

## De una puñalada mata a un joven, en un pueblo de Toledo

Toledo, 30.—En Moedas de la Jara fue asesinado el joven de 17 años, Jesús Fernández Muñoz, que poco antes formaba parte de un grupo de jóvenes que sostuvieron una riña entre ellos y durante la cual fue golpeado el joven Sebastián Sánchez Fernández. Un hermano de éste, llamado Miguel, de 34 años, al enterarse de lo ocurrido se dirigió al grupo de jóvenes, entre los que se encontraba Jesús, armado con una navaja, y asesió a dicho joven en el pecho una puñalada que le mató en el acto.

El asesino fue detenido por la Guardia Civil y trasladado a Puente del Arzobispo, donde el Juzgado instruye las correspondientes diligencias.

### Detención del ladrón que hirió gravemente a un sereno

Madrid, 30.—Por inspectores afectos a la Brigada de Investigación Criminal, ha sido detenido Luis Bejarano Sánchez, de 17 años de edad, con domicilio en la calle del cardenal Cisneros, 9, autor del robo perpetrado en la dependencia del economato que los americanos tienen establecido en la avenida del Generalísimo, cerca de la plaza de Castilla, y del disparo que hirió de gravedad al sereno del comercio y vecindad, Jesús Menéndez.

Luis entró en la madrugada del sábado en el establecimiento, después de haber limado un candado. Conoció perfectamente la dependencia del economato por haber trabajado, hacía meses, en ella. Robó 200 dólares, algunas pesetas y un revólver del calibre 22, marca «Sentinel». Con muni-

niones también sustraídas cargó el tambor del arma y se guardó una pequeña dotación de reserva. Pretendió salir por la puerta principal de la casa, aprovechando la llegada de un vecino, pero fue sorprendido por el sereno que, al desconocerlo, le pidió explicaciones de su presencia en el portal, y al verse descubierto emprendió la huida. El sereno le golpeó para reducirlo, pero el delincuente, en vez de intimidarse, le disparó casi a bocajarro.

Con el fruto de lo robado se dedicó a diversiones. No acudió aquella noche, ni en días sucesivos, a su domicilio, donde la B. I. C. había montado servicio por sospechar desde el primer instante que el autor sería un antiguo empleado del economato.

Cuando el dinero robado estaba llegando a su fin, decidió Luis marchar a Alicante, con la premeditada idea de embarcar y huir al extranjero. Fracasado su intento, y ya sin dinero, ha regresado a su domicilio, donde ha sido detenido.

El sereno Jesús Menéndez lo ha identificado. El joven ratero ha confesado su delito.

### Un muerto y dos heridos al ponerse en marcha inesperadamente un camión

Almería, 30.—En Roquetas del Mar, el camión AL-8.016, conducido por Juan Martínez Moreno, que lo había dejado aparcado en la esquina de un bar mientras hablaba con varias personas, se precipitó inesperadamente sobre un grupo de individuos que se hallaban en la puerta del bar, entre ellos José Fuentes Moya, de 24 años; Luis Moya Jiménez Moreno, de 20, y Gabriel Martínez Moreno, de 19, que resultaron con heridas de consideración. Traslados a Almería, el primero falleció en un centro sanitario. Parece ser que el joven Manuel Segura Requena, de 15 años, fue el que accionó el mecanismo del vehículo poniéndolo en marcha.

### El gerente de una sociedad acusado de estafa por valor de varios millones de pesetas

Barcelona, 30.—Acusado de estafa de varios millones de pesetas a una sociedad dedicada a la fabricación de conservas, ha sido detenido por la Brigada de Investigación Criminal, R. F. R., gerente de dicha sociedad. Parece ser que la empresa tiene presentada solicitud de suspensión de pagos y que el detenido, abusando del cargo que ocupaba solicitaba de las casas proveedoras ciertas cantidades de dinero para renovar letras, cuyo vencimiento estaba próximo. Por este procedimiento ha conseguido perjudicar a varios proveedores en sumas importantes.

Véalo mejor con un televisor PHILIPS

Distribuidor exclusivo Galerías S<sup>ta</sup>. Columba Azoguejo, 7 (Edificio Columba)

Fábrica de Mosáicos

## Santa Teresa

Teléfono 14-50 Edificio Cine Victoria

Haga su pedido de BUTANO en San Ildefonso SERVULO MARTINEZ. T.º 37

En Segovia

## CASA SOLERA

Teléfono 14-66

—La habitación es muy alegre, puede usted escuchar la radio de los vecinos toda la noche.

## MASAGO

Un reloj que es una joya. ATALAYA. Ladreda, 6.

# LA UNIDAD y la creación de riqueza, en los 24 años de caudillaje

Por Francisco Casares

Un aniversario es siempre coyuntura propicia para recordar el carácter y significado de lo que se conmemora. Pero los hay, a lo largo de la historia, con otra jerarquía, porque sirven para formular la evocación de los hechos que se fueron produciendo en el tiempo transcurrido desde la efemérides sobre la que pasó un año más. Sobre todo, si esos hechos, por su sentido y su mérito, presentan una analogía, un parentesco espiritual con el que motiva la celebración.

Este es el caso—y también la lección—del caudillaje de Franco. Hace veinticuatro años, se le eligió, por sus compañeros de armas, en pleno fragor de la lucha contra el comunismo, Jefe del Estado español. Desde entonces, su voluntad y su espíritu de servicio, se consagraron íntegra y fervorosamente, a España. En simultaneidad con los combates en que habría de acreditar su talento singular de soldado, de estratega, comendaba el arduo destajo de cimentar una patria nueva, no sólo en lo que había de ser reconstrucción, sino en los más ambiciosos empeños de forjar y crear. Las luchas políticas, a lo largo de más de un siglo, obstruyeron los caminos que se podían haber seguido para engrandecer al país. Después de la Cruzada, la herencia era cuantiosa en lo negativo, apenas apreciable en los aspectos de provecho. Tantos años de marasmo, de incuria, en que todo noble intento se frustraba por la interferencia perturbadora de las pugnas sociales y los duelos políticos, implicaban un enorme atraso. Era preciso, con otro brío, con firmeza distinta—lo que sólo podía dar y mantener la unidad de los españoles—acometer la labor inédita, construir, realizar la obra que antes era irrealizable.

Admirable y fecunda, ésta ha sido la capitania civil de Franco, en el transcurso de veinticuatro años. Con reveladora frecuencia, sabe su pueblo de la presencia del Caudillo en la inauguración de obras que representan riqueza, cambio fundamental en la potencialidad nacional. Muchas de esas iniciativas sitúan a España en nivel que no desmerece del de las naciones más adelantadas y progresivas. Se da, ahora, muchas veces el caso de subrayar que una realización, obras hidráulicas, sanatoriales, docentes y de otro orden, ha superado lo que existe en Europa. Es el resultado del esfuerzo tenaz, incansable, de una nación que no quiere seguir postrada como estuvo. No se olvidó que la transformación, el pulso recordado, la pujanza para acometer las empresas que compensan de los viejos abandonos, han sido posibles, principalmente por el clima de unidad y de ilusión que se ha establecido. Y de esta es, indiscutiblemente, una de las más felices creaciones de Franco. A él se debe muy señaladamente, el milagro de que un pueblo disgregado, de tradición individualista, que parecía tan difícil de aglutinar, tenga—sin minusculas, desventajas, minoritaria deserción, a veces inverosímil—el sentido de cohesión, de posiciones y coincidencias ideológicas, que hoy caracteriza al nuestro.

He aquí una de las esenciales construcciones, porque no se debe entender, como tales, exclusivamente, a las que se llevan a cabo con hierro, ladrillo y cemento. En lo moral, había, también, hace un cuarto de siglo, impregnante devastación, con síntomas de irreparable. Y en estos años, desde que es Caudillo de todos los españoles y nos da su ejemplo de indomable entrega, de ejemplo de esfuerzo, la reconstrucción espiritual se ha logrado con firmeza que la hace para siempre indestructible. Por esto, justamente, se hizo más fácil lo demás. Lo demás ha sido un afán de renovación, el acometimiento de reformas decisivas, los planes que cambian radicalmente la vida y la perspectiva de las provincias, nuevos elementos de riqueza, el prestigio recuperado y fortalecido, haciendo factible un intercambio que determina beneficios inalcanzados hasta ahora, las exportaciones españolas acrecidas, la inversión de capitales extranjeros en nuestras empresas. Todo ello, con tantos irrefutables testimonios de creación material, es la manifestación tangible, que nadie puede negar, de un sentido constructivo. Y ello lo ha dirigido e impulsado el Caudillo, en los veinticuatro años de su regiduría.

En todo ese tiempo, ni un desfallecimiento, ni un motivo de duda. La adhesión y la confianza se mantienen como el primero de octubre histórico en que el Generalísimo fue elevado a la cima del mando civil, en segundo y afortunado ensamblaje con el castrense. Es deber moral de los españoles recordar, en esta fecha, aquella de rango histórico, inolvidable, y lo es, también, pensar en la magnitud de lo que, desde entonces, se hizo.

# Actividades del Caudillo durante los doce últimos meses

## Se entrevistó con tres Jefes de Estado y un Jefe de Gobierno: Eisenhower, Frondizi, Nasser y Oliveira Salazar

### Importantísimas obras y realizaciones inauguradas por Franco

Desde que fue exaltado el Generalísimo Franco a la más alta Magistratura del Estado, hoy hace veinticuatro años, su vida constituye un ejemplo de fecunda actividad—vigorosa y recta—, para lograr la grandeza de la Patria y el bienestar, paz y sosiego de los acontecimientos. Vamos a recoger, forzosamente de forma incompleta y somera, los actos que creemos ofrecen mayor relieve nacional de los muchos que fueron presididos por el Caudillo desde el primero de octubre de 1959.

Tres jefes de Estado visitaron nuestro país y mantuvieron entrevistas con Franco, además de un jefe de Gobierno, lo que significó un superlativo del expresado lapso.

#### EISENHOWER, FRONDIZI, NASSER Y OLIVEIRA SALAZAR

Madrid aclamó al presidente de los Estados Unidos, sin que le detuviera la nieve y el frío que azotaba la capital, el 21 de diciembre. Era el mismo pueblo que otro día, diciembre, hace trece años, se manifestó unánime en torno a su Caudillo, pidiendo al mundo esa paz justa que ahora ha encontrado su adalid en la figura del general Eisenhower. El abrazo de los dos generales en Barajas, al despedirse sonrientes y satisfechos, era el símbolo de una leal amistad entre ellos y sus pueblos. «Quedé impresionado—manifestó Eisenhower al llegar a su país—por los conocimientos del general Franco sobre asuntos mundiales. No encontré tesoros en España. Todo el mundo me hablaba libremente. Creo que Madrid, cuyo recibimiento también me impresionó, es la ciudad más bonita que he visto...»

Otro huésped ilustre de España fue el presidente de la República Argentina, doctor Arturo Frondizi. El Caudillo le recibió al llegar en avión y Madrid le ofreció una entusiasta acogida, cuya magnificencia hizo exclamar a un periodista argentino: «Esto es fenómeno». El primer magistrado del país hermano expresó la emoción que le había producido y manifestó después: «Mi viaje a la madre Patria fortalecerá el vínculo establecido por los navegantes de Colón y los sacerdotes de Loyola». Los dos jefes de Estado, acompañados de sus esposas, visitaron Toledo y conmemoraron el día 9 de julio la fiesta nacional argentina con un «te deum» en el templo de San Francisco el Grande. Frondizi depositó una corona de laurel en el monumento a Isabel la Católica y fue investido doctor «honoris causa» de la Universidad de Madrid. El mismo día regresaron a su país en avión. El renacimiento hispano-argentino, a los ciento cincuenta años de la independencia americana, fue una renovación de hondos afectos, merced a este viaje histórico.

NASSER Fue hace pocos días cuando el presidente de la República Árabe Unida, Gamal Abdel Nasser, mantuvo una entrevista de más de una hora con el Jefe del Estado español, más de la mitad del tiempo que permaneció en Madrid. Procedía de El Cairo e hizo escala en el aeropuerto madrileño, de paso para Nueva York, adonde se dirige para la O. N. U. El tono de su estancia fue el de una constante cordialidad y simpatía, que culminó con el abrazo de despedida de ambos jefes de Estado.

Un perfecto entendimiento y hondo afecto presidieron las conversaciones que durante los días 20 y 21 de junio mantuvieron en Mérida el Generalísimo Franco y el jefe de Gobierno portugués, señor Oliveira Salazar. De ellas se dedujo un fortalecimiento de las estrechas relaciones entre los dos países unidos por el Pacto Ibérico.

VIAJES DEL CAUDILLO A DISTINTAS CIUDADES, CIUDADES Y PUEBLOS El día 11 de noviembre, el Caudillo inauguró en Puertollano el Instituto de Enseñanza Media y la Escuela de Maestría Industrial. Fue la tercera vez que visitaba la ciudad minera. La primera fue para recorrer las instalaciones subterráneas e industriales, en 1949; y la segunda, doce años más tarde, presidiendo el acto inaugural del gran complejo industrial Calvo Sotelo y la presa de Montoro. Al día siguiente puso en marcha una fábrica de abonos nitrogenados, que produce ochenta mil toneladas anuales, de nitrato amónico-cálcico para la agricultura española. Permite ahorrar cuarenta y cinco millones de dólares al año.

En Peñaranda de Duero, pocos días después, inauguró la Escuela Nacional de Servicio Social de la Sección Femenina, e impuso condecoraciones a varias jerarquías de la misma.

EN PEDRALBES En coche descubierto, a través de las calles de Barcelona, se aya acercas, balcones y azoteas, se agolpaba una enorme multitud, que le aclamaba, el Caudillo se dirigió al palacio de Pedralbes desde el puerto. Había llegado a éste a bordo del crucero «Galicia». El día 1 de mayo presidió en el estadio de Barcelona, donde ciento veinte mil espectadores exteriorizaron su entusiasmo, la III Demostración de Educación y Descanso, cuyo resultado fue brillantísimo. En días sucesivos, presidió el Consejo de Ministros, el acto inaugu-

ral del Centro de Formación Profesional Acelerada y el gran Desfile de la Victoria que fue presenciado por más de un millón de barceloneses.

#### EN PALMA

Acompañado de su esposa, el día 9 se trasladó en el crucero «Galicia», a Palma de Mallorca, cuya población le tributó un recibimiento indescriptible. Al dirigirse a inaugurar una central térmica, cuyo valor se eleva a ochocientos millones de pesetas, el vecindario de los pueblos del recorrido cubrió la carrera con macetas de flores. Por la noche marchó a Menorca, acompañado de su esposa y varios ministros. En Mahón presidió la puesta en marcha de otra central térmica, que abastece a la isla de energía y visitó la residencia del Seguro de Enfermedad. En Ciudadela pronunció un discurso, en el que evocó la figura del obispo monagario y ciego, asesinado por los rojos. Nuevamente en Mahón, reembarcó para regresar a Barcelona. El día 13 inauguró en Monjuich la Exposición Nacional de Bellas Artes, y al día siguiente, acompañado de su esposa, se trasladó a Monserrat, en cuyo santuario veneró a la Moreneta, patrona de Cataluña. Era la séptima visita que hacía a este templo desde que es Jefe de Estado. De regreso, en Olesa, presenciaron Sus Excelencias una representación especial de «La Pasión», que, como es sabido, se representa en ese pueblo desde el año 1642.

#### LA ESTANCIA EN CATALUÑA

Durante su prolongada estancia en la capital catalana, el Caudillo visitó la Ciudad Universitaria, el Instituto Químico de Sarriá y presidió el centenario del gran poeta Juan Maragall, cuya figura fue encomiada por el ministro de Educación Nacional, don Jesús Rubio, y el ilustre periodista y escritor, don Nicolás González Ruiz.

El día 20 de mayo presidió, también en Barcelona, un nuevo Consejo de Ministros, en el que se aprobó el régimen especial para el municipio de la ciudad, y al siguiente visitó la Maquinista Terrestre y Marítima y Motor Ibérica. De una a otra se trasladó en un tren nuevo, construido íntegramente en la primera de dichas factorías. Asistió al montaje de motores y examinó un tractor que acababa de ser terminado.

«Constituis el adelanto de la victoria, y seguis siendo adelantados en la conservación de las esencias patrias», dijo el Generalísimo a la Junta Directiva de la Hermandad de Alféreces Provisionales, que le cumplimentó en el palacio de Pedralbes, acompañada del capitán general de Cataluña, teniente general Martín Alonso. Esta Hermandad agrupa a un millar de alféreces provisionales de Barcelona.

Después de veinticuatro días de estancia en la ciudad condal, el Jefe del Estado y su esposa regresaron a Madrid.

#### SAN SEBASTIAN Y LA CORUÑA

Durante su estancia en San Sebastián y La Coruña, el Jefe del Estado interrumpió varias veces su bien ganado descanso veraniego para presidir un Consejo de Ministros en la capital donostiarra y otros dos en el Pazo de Meirás, así como para inaugurar diversas e importantes obras en las dos regiones citadas. El 13 de agosto lo fue la nueva traída de aguas en la capital donostiarra, que tiene una capacidad de 850 litros por segundo y costó ochenta millones de pesetas; la Ciudad Laboral de Dom Bosco, el nuevo Hospital Provincial y una residencia del Seguro de Enfermedad.

A finales del mismo mes, desembarcó del «Azor» en La Coruña, que le ofreció un entusiasta recibimiento. En la capital inauguró, días después, el Centro de Formación Profesional

lizada número 5, y en El Ferrol del Caudillo, el nuevo parador de turismo. Le acompañaban su esposa y el ministro de Información y Turismo, don Gabriel Arias Salgado.

Sus Excelencias, el cardenal arzobispo de Compostela, ocho ministros, ocho obispos, dos abades, jerarquías, representaciones del clero secular y regular, así como más de noventa mil fieles intervinieron en la emotiva y fervorosa ceremonia en que el Jefe del Estado y el insigne purpurado procedieron a la coronación canónica de Nuestra Señora del Rosario, Patrona de la capital gallega. Al mismo tiempo, el Generalísimo impuso la medalla de oro de la ciudad a la Patrona y el rosario enviado por Su Santidad Juan XXIII.

#### El Jefe del Estado en funciones supremas

Como Jefe del Estado español, el Generalísimo presidió numerosos actos, cuya total inclusión haría más extenso aún este trabajo. Destacan entre ellos el celebrado en el palacio del Consejo Nacional, en ocasión de hacerle entrega de los resúmenes de las versiones realizadas en España por el Movimiento Nacional en el curso de los últimos veinte años. Los gobernadores civiles y jefes provinciales le hicieron entrega del libro correspondiente a sus respectivas provincias. Más de tres mil millones de pesetas en inversiones públicas en todo el ámbito nacional subaban las cantidades empleadas. A la cabeza, por su cuantía, figuraban Vizcaya, Madrid y Barcelona, con diecinueve mil millones de pesetas, diecisiete mil y dieciséis mil, respectivamente.

Especial resonancia y emotividad revistió la inauguración del monumento a Calvo Sotelo, en la Plaza de Castilla, al cumplirse el veinti-

#### La presa del Eume

La gran presa del Eume, cuyo coste ascendió a cuatrocientos cincuenta millones de pesetas, es otra obra de prestigio a nuestros ingenieros, de inimitable utilidad pública, cuyo acto inaugural presidió el Caudillo. Igualmente, en la provincia de Lugo, respondió el turno al monasterio de Samos, reconstruido después del incendio que lo destruyó hace veintidós años. Acompañado de su esposa, el Generalísimo recorrió el cenobio «dictino», al que llamó «foco de cultura», al pronunciar unas palabras para exaltar el significado del acto.

#### El Jefe del Estado en funciones supremas

cuatro aniversario de su inmolación. El Caudillo, el Gobierno en pleno, la viuda, los hermanos y los hijos del protomártir de la cruzada se vieron rodeados de toda clase de personalidades y un enorme gentío escuchó en medio de un impresionante silencio las palabras del Caudillo, exaltando la vida y el sacrificio ejemplares del insigne político. Al entregar los títulos a empresarios y productores ejemplares el día 7 de julio, manifestó el Generalísimo en un importante discurso, de profundo significado social: «La edificación es la base firme para el salario no se pierda en una carrera detrás de los precios...»

En el palacio de Las Cabezas de Cerces, el Jefe del Estado se entrevistó con S. A. R. el conde de Celona. La entrevista se desarrolló en términos de gran cordialidad, fueron examinados temas importantes para la vida nacional.

#### OTRAS ACTIVIDADES

Todos los miércoles, excepto cuando se halla de viaje, el Caudillo concede numerosas audiencias a personalidades civiles y militares, así como a otras muchas personas que a él acuden en demanda de ayuda y consejo. También hubo audiencias en los palacios de Pedralbes y Ayete durante la permanencia en Barcelona y San Sebastián del Caudillo. Unicamente produjo una interrupción, bien justificada, por cierto, debido a un ataque gripal que aquejó a Su Excelencia el 23 de noviembre, totalmente recuperado después de breves días de indisposición.

Audiencias relevantes fueron concedidas al vicealmirante Andrés de la VI Flota de los Estados Unidos, al que acompañaba el jefe de su país, Mr. Lodge; al presidente del Comité de Revisión de Política Atómica Internacional, Norteamérica, Mr. Robert H. McNamara, quien acudió al palacio de Pardo con el presidente de la Española de Energía Nuclear, D. María Otero Navascués.

Una delegación de Antiguos Combatientes de Francia, presidida por M. Raymond Triboulet, ministro de Antiguos Combatientes y Victoria Guerra, a la que se sumó el embajador francés en Madrid, cumplimentó al Generalísimo.

Entre las presentaciones de carácter oficial, ceremonia que tiene su origen en un suntuoso escenario el Palacio Nacional, figuraron las del nuevo embajador de Gran Bretaña, sir Geoffrey Labouchere.

#### OTROS ACTOS MILITARES

El Generalísimo siente especial satisfacción en reunirse con sus compañeros de armas en cuantas ocasiones se lo permiten sus múltiples deberes. El 25 de enero inauguró en Madrid una residencia para estudiantes de generales, jefes y oficiales. Otros dos funcionaban ya en Barcelona y Sevilla.

Manuel Fernández Ardanuy

### En La Mancha se trata de mejorar las condiciones de trabajo en el campo

Manzanares (C. Real), 30.—En los ambientes agrícolas se observa una marcada tendencia a mejorar las condiciones en que se desarrolla la actividad del personal del campo, y para evitar el exodo de los campesinos a las zonas industrializadas.

Se trata de que desaparezcan de las quintas, los llamados pollos-cama, para dormir, sustituyéndolos con literas, que hacen más cómodo el descanso del personal.

También se trata de proporcionarles vinos de la tierra para toda la semana, con lo que se les proporciona un complemento alimenticio y se cooperaría a mejorar la situación vitícola de la región.—Cifra.

### Piden se llegue a un acuerdo entre la E. F. T. A. y el Mercado Común Europeo

Estrasburgo, 30.—La Asamblea Consultiva del Consejo de Europa ha terminado su sesión de otoño haciendo un llamamiento para llegar a un acuerdo entre los dos bloques económicos rivales, el Mercado Común y la Asociación Europea de Libre Comercio (E. F. T. A.).

Los representantes de los 15 países miembros han aprobado por unanimidad una recomendación dirigida a la Comisión de ministros, en la que se pide que se celebren negociaciones entre los dos bloques tan pronto como sea posible.—Efe.

#### MUEBLES

F. Roman Lopez

Vendemos más barato. Se lo demostramos. En nuestro gran surtido todos nuestros artículos están marcados a su justo precio. No tenemos descuentos. Veá nuestras colecciones de los nuevos modelos. Juan Bravo, 20. Segovia

#### Cubiertas prefabricadas CUPRE

Compuestas de cerchas y viguetas de hormigón armado LIGERAS-ECONOMICAS Se fabrican en luces de 5 a 30 m.

Propias para almacenes, graneros, vaquerías, cines, gallineros y naves industriales REPRESENTANTE PROVINCIAL Miguel de Miguel Plaza del Dr. Gila, 12, T.º 2721 SEGOVIA

Pidan folletos y presupuestos sin compromiso



AGENCIA OFICIAL RUFINER J. Bravo, 30

### Una banda de drogadores de caballos, en Inglaterra

La Reina Isabel ha ordenado que sea desarticulada

Londres, 30.—Una organización internacional de drogadores de caballos de carreras se ha establecido en Inglaterra y han sido dictadas órdenes de la más alta autoridad—que significa de la reina Isabel—para que sea desarticulada.

La reina es una destacada propietaria de caballos de carreras y está muy interesada en la investigación que lleva a cabo la Policía para terminar con la banda.

Después de varias semanas de rumores el público británico se ha enterado hoy de que el descubridor de la banda ha sido el duque de Roxburgh, el cual comunicó a la Policía que han sido descubiertos ocho casos de droga en otros tantos caballos durante el plazo de un mes.

En su primera declaración pública sobre el caso, el duque ha manifestado que varios miembros de la banda han estado sometidos a vigilancia desde hace algún tiempo y, por este motivo, las probabilidades de descubrir a los culpables son ahora menores que hace dos meses.—Efe.

Fábrica de harinas Se vende. Gregoria López TUREGANO (Segovia)

Caja Hispana de Previsión Compañía Capitalizadora, S.A. Fundada en 1929 Domicilio Social: BARCELONA - Lauria, 16-18 y Caspe, 42 (EDIFICIO PROPIEDAD DE LA COMPAÑIA) Capital: Ptas. 5.000.000,00 Reservas al 31 diciembre de 1958: Ptas. 197.238.377,38 TÍTULOS DE AHORRO AMORTIZADOS POR SU VALOR NOMINAL Caja Hispana Previsión, sorteo celebrado el 30 de septiembre de 1960 D. R. N. - L. K. G. - N. H. W. - N. L. LL. - W. N. Q. - V. J. C. B. G. L. - B. M. LL. Capitales pagados hasta la fecha: 34.534.000 pesetas Delegación en SEGOVIA: San Ildefonso, núm. 1

# FIDEL CASTRO. Será ejecutado cualquier espía norteamericano capturado en CUBA

## KRUSCHEF visitará la isla

La Habana, 30.—El primer ministro cubano, Fidel Castro, ha advertido que ejecutará a cualquier espía o saboteador norteamericano que sea cogido en Cuba. Castro hizo esta declaración en una inesperada emisión ante las cámaras de televisión, en la cual afirmó que la embajada norteamericana en la capital cubana está llena de «conspiradores» y «espías».

Los norteamericanos que estén en Cuba y deseen continuar—dijo—, serán bien acogidos, pero los espías y saboteadores se enfrentarán con el fucile de ejecución.

Las autoridades cubanas tienen decididos a «tres espías norteamericanos»—Eustace Jan Brunet, Edmundo K. Taranska y Daniel L. Carso—, pero la Embajada dice que no sabe nada de ellos. Están acusados de haber realizado «espionaje» en la agencia comunista de noticias china en La Habana.

Los tres «espías» fueron detenidos por la Policía cubana al mismo tiempo que las autoridades expulsaban a cuatro empleados de la Embajada estadounidense la semana pasada, acusados de intervenir en los asuntos nacionales cubanos.

Castro ha hecho un llamamiento a los norteamericanos para que ignoren el consejo del Departamento de Estado de que salgan de Cuba. Dijo que esto era parte de una «insidiosa campaña» contra su Gobierno.

## LA «ERA SOCIAL»

KRUSCHEF VISITARA CUBA  
La Habana, 30.—El jefe del Gobierno, Fidel Castro, ha dicho hoy en un discurso radiado, que el jefe del Gobierno soviético, Nikita Kruschef, «definitivamente» visitará Cuba. Añadió que Kruschef hará el viaje por barco, pero no dijo cuándo llegaría.—Efe.

## La convertibilidad de la peseta comenzará en fecha próxima

(Viene de la página 8)  
Cursos pronunciados ante el Banco y el Fondo para satisfacer la demanda de otros delegados.

## SUPERAVIT DE LA EXPORTACION

Informaron que algunos de los resultados de la estabilización incluyen un superávit de 400.000.000 de dólares en la producción industrial, a pesar de la contracción de la economía cuando el Plan comienza, debido a los créditos de poca importancia.

Señalaron también que el desempleo ha sido menor de lo que se esperaba al poner en práctica el Plan y que no es mucho mayor de cien mil, es decir, menos del dos por ciento de la fuerza trabajadora, lo que se puede comparar favorablemente con el nivel de paro de otros países, Alemania incluida.

## PROGRAMA DE BIENESTAR SOCIAL

Al mismo tiempo el Gobierno español está llevando a cabo un programa de bienestar social, a cuyo cargo está el cuidado de los trabajadores desplazados por la automatización y otros factores de la modernización en fábricas y factorías.

También, y con ayuda de los créditos concedidos por el Gobierno, los obreros se están animando a comprar acciones de las empresas en que trabajan.

Igualmente dijeron los señores Navarro Rubio y Ullastres que el Gobierno español trabaja ahora en la realización de un programa de desarrollo, en el cual las instituciones bancarias del Gobierno, de los Estados Unidos y el Banco Internacional tendrán una oportunidad para hacer inversiones por medio de préstamos.

## ATRACTIVO PARA LOS INVERSORES

Hicieron constar que con el Plan de Estabilización y las mejoras introducidas en la industria y la agricultura España ha alcanzado una atractiva fase de su economía para los inversores, y que España está capacitada para ofrecer condiciones a las inversiones extranjeras.

Las firmas norteamericanas, dijeron, han encontrado en España grandes atractivos para erigir en ella sus centrales de fábricas y factorías y

# FRANCO, forjador de los progresos sociales de España

Impulsó las obras de seguridad social para todos los españoles, en su trabajo, en su vejez y en su educación

Un ejemplo en lo hecho en el campo de la educación: la concesión de casi 100.000 becas para estudios diversos

## Su caudillaje constituye para España la verdadera entrada en la «Era Social»

Si algo hay que ni la más tendenciosa manera de enjuiciar puede negar a Franco es su espíritu social. El espíritu de renovación social que alienta en los puntos del Movimiento Nacional ha sido, tal vez, superado por iniciativa del Caudillo. Jamás, en tan poco tiempo, se dieron al trabajador tantas oportunidades de mejora económica, de revalorización de su opinión en el desarrollo nacional, obra predilecta del Régimen, el productor español, sea empresario o trabajador, pueden intervenir; están de hecho interviniendo, en la marcha de todas las empresas españolas. Ello se debe, en primer término, a ese espíritu social, alentado por Franco por doquier, y réplica adecuada a una manera inorgánica y liberal de intervención del pueblo en el gobierno de su patria.

res de la clase humilde, la enseñanza gratuita y la posibilidad de acceso a los estudios superiores de los menos dotados económicamente, jamás se pudo pensar en llegar a conseguir lo que Franco ha conseguido. Estimulando a todos los organismos, así estatales como paraestatales jamás pudo llegar a confeccionar un Calendario Nacional de Protección Escolar como el que se ha puesto en marcha en este curso.

## Pésame del Caudillo por la muerte del obispo de LUGO

Lugo, 30.—El obispo administrador apostólico de la diócesis, doctor Ona de Echavé, ha recibido un telegrama de la Casa Civil de Su Excelencia, testimoniando el pésame del jefe del Estado por el fallecimiento del obispo titular, doctor Balanzá y Navarro.

## Se ha descubierto un nuevo virus del cáncer

Nueva York, 30.—Los investigadores de un Instituto de Nueva York han descubierto un virus asociado con el cáncer humano. Se trata del segundo descubrimiento de este tipo anunciado este año, y constituye un significativo paso adelante en los esfuerzos por demostrar el papel de los virus en la génesis del cáncer.

## TIEMPO Y PREPARACION

Para levantarla ha hecho falta tiempo y preparación. Pero, sobre todo, ha hecho falta educar la mentalidad del productor. Este, ahora, al cabo de esas etapas de construcción laboral, está perfectamente compenetrado con sus derechos y con sus deberes, como miembro de un cuerpo social activo y constructor. Y está cierto de que es a Franco, al continuo machacar de Franco, a quien debe ese progreso social, esa seguridad social, ya para mantenerse en su puesto de trabajo, sin depender de la arbitrariedad patronal, ya para poder mirar al porvenir de su vejez sin angustia, ya para, en el curso de cada día, tener cubierto el riesgo del accidente, de la enfermedad de la abundancia de hijos, etc., etc.

## Condecoraciones concedidas por S. E.

(Viene de la página 8)  
tín Alonso, don Manuel Pazos Gil, don Ricardo Pérez Calvet, don Claudio Rodríguez Porrero y de Chávarri, don Antonio Rueda Muñoz y don Estanislao de Simón Simón.

## UNA GRAN DIFERENCIA

Entre ese tipo de capitalista y el empresario lo hay que hacer—y el marxismo estatal no puede hacer—nunca, porque va contra sus principios—una gran diferencia. El empresario es, tanto como el obrero, un productor, que pone su trabajo, su iniciativa y su riesgo en la obra constructora. Es ese riesgo y esa iniciativa lo que distingue al empresario del capitalista a secas, que no interviene, ni con ideas ni con amor, a la obra que se realiza. El capital es, por supuesto, indispensable en la obra económica creadora, y forma con el trabajo el dúo de la producción. El marxismo predica la lucha entre dos factores que contribuyen a un mismo fin y conduce, lógicamente, al caos de la producción misma.

## Don Juan Antonio Suanzes y Fernández, marqués de Suanzes

Madrid, 1.—El Jefe del Estado ha firmado el siguiente decreto:  
Los méritos extraordinarios que concurren en el director del Instituto Nacional de Industria, ingeniero naval don Juan Antonio Suanzes y Fernández, ex ministro de Industria y general inspector de Ingenieros Navales, impulsor de la ingente obra de industrialización de la nación desde los altos cargos que desde hace veinte años viene desempeñando y que con clara visión, inteligencia, hondo sentido social y tenaz esfuerzo ha contribuido al resurgimiento y prosperidad nacionales, le hacen acreedor al reconocimiento de la Patria y a que su nombre sea honrado y enaltecido.

## LO SOCIAL Y LA EDUCACION

Una de esas formas de conseguir la seguridad social, y la de aprovechar la energía y capacidad de cada español, cualesquiera que sean sus posibilidades dinerarias, es la labor realizada en el campo de la enseñanza. Seguridad social en este orden de cosas, mediante la concesión de becas.

## CALENDARIO NACIONAL DE PROTECCION ESCOLAR

En aquellos tiempos en que tanto se cacareaba por sedicentes protectores de la clase humilde, la enseñanza gratuita y la posibilidad de acceso a los estudios superiores de los menos dotados económicamente, jamás se pudo pensar en llegar a conseguir lo que Franco ha conseguido. Estimulando a todos los organismos, así estatales como paraestatales jamás pudo llegar a confeccionar un Calendario Nacional de Protección Escolar como el que se ha puesto en marcha en este curso.

## La boda de Balduino y Fabiola se celebrará el 25 de noviembre o a primeros de diciembre

(Viene de la página 8)  
el cansancio del largo viaje que acaba de realizar.—Cifra.

## LA LLEGADA A MADRID, EL PROXIMO LUNES

Madrid, 1.—Respecto a la próxima llegada a Madrid de la futura reina de los belgas, Fabiola de Mora y Aragón, parece lo más probable que ésta llegue el próximo día 3 en avión a Barajas. Desde el aeropuerto madrileño se trasladará en automóvil cerrado a la plaza de la Independencia, donde el Ayuntamiento le hará el recibimiento oficial de la ciudad.

Desde dicha plaza, en coche descubierto y acompañada por el alcalde de Madrid, marchará Fabiola hasta la Catedral de la Almudena, para hacer una ofrenda de flores a la Virgen.

Finalmente se trasladará al Ayuntamiento, donde será cumplimentada por la Corporación.

## MADRID REGALARA A FABIOLA UN BOLSILLO DE ORO Y PIEDRAS PRECIOSAS

Madrid, 1.—En vísperas del regreso a Madrid de la señorita Fabiola de Mora y Aragón, sabemos de fuentes bien informadas que el regalo de boda de la Corporación municipal consistirá en un bolsillo de oro adornado con piedras preciosas, realizado por un artesano de la capital. El obsequio le será entregado en un estuche de piel blanca, en el que figurará la inscripción: «A doña Fabiola de Mora y Aragón, prometida del rey de los belgas.»

## FLORES ESPAÑOLAS PARA LA BODA

Madrid, 1.—El Grupo Sindical de Floristas (floricultores y floristas españoles) desea ofrecer a la futura reina de los belgas la ornamentación con flores de la iglesia donde tenga lugar la boda, como presencia viva de la simpatía del campo y de los jardines españoles.

## GRANDIOSO PANORAMA BECARIO PARA EL CURSO 1960-61

Este es el grandioso panorama becario que España va a disfrutar en el curso 1960-61. Del anhelo e interés con que han sido acogidas estas becas da prueba el número de solicitudes presentadas. Si el lector se toma la molestia de sumar esas becas, quedará asombrado de su número. Sólo el Ministerio de Educación Nacional ha concedido, como se ve, para estudios diversos, 15.715 becas, sin contar las de cincuenta mil alumnos gratuitos externos en centros privados, que contribuyen de esta manera a la labor educativa, por inexcusable deber que les ha sido impuesto obligatoriamente por el Estado.

## PREVENIR ES EVITAR... Vacune contra la POLIOMIELITIS (parálisis infantil)

LAZARO DE LA RUBIA  
Instituto Provincial de Sanidad (carretera de San Rafael), lunes, miércoles y viernes, a las 10,30 de la mañana.

## 2 NOTICIAS curiosas

### APARECE EN BILBAO UN DURO HECHO A MANO DURANTE LOS SITIOS EN GERONA

Bilbao, 30.—En el taller de un grabador sito en la calle de Jardines, de esta villa, ha aparecido un duro hecho a mano en Gerona durante los sitios.

El padre del actual grabador que era vendedor de bisutería, en las Cinco Villas de Aragón adquirió el duro, que ha venido a parar ahora a manos de su hijo, hace muchos años. El tamaño de la moneda es el de un duro de plata de los que circularon hasta el año 1937. En el anverso lleva una inscripción grabada a troquel sobre el disco de plata, en su parte baja, en la que se lee: «Fer. VII». Y en el reverso, también troquelada, esta otra inscripción: «GNA. 1808. Un duro», con un pequeño adorno sobre la leyenda. Su peso es de 25 gramos.

### UNA CIUDAD FILIPINA LLENA DE COCODRILOS

Manila, 30.—A consecuencia de inundaciones, las calles de la ciudad de Colabato están llenas de cocodrilos. El Servicio de Noticias filipino dice en un despacho enviado desde dicha ciudad, que dos hombres han sido comidos por los cocodrilos.

Colabato ha quedado inundada al desbordarse un río próximo a ella, infestado de cocodrilos.—Eje.

**LICEO SEGOVIANO**  
UNICO COLEGIO SEGLAR LEGALMENTE RECONOCIDO  
Director Técnico: D. Julio Sánchez Hernández, Lic en Letras  
Director Espiritual: Rvdo. D. C. Herguedas, párroco de S. Esteban  
**BACHILLERATO • PRIMERA ENSEÑANZA**  
Continúa abierta la matrícula. Comienzo del curso: miércoles, 5

**A los toros de PRADENA**  
Con motivo de rejonar en Prádena el día 4 de octubre don Cándido Vayo-Chaves, La Serrana, S. L., establece un servicio de ida y vuelta:  
Salida de Segovia, a las 14.30.  
Salida de Prádena, a las 21.30.  
Tomará viajeros en todo el recorrido.

**CONDUCTORES**  
antes del día 11 de octubre del presente año han de ser revisados todos los carnets de conductores expedidos entre 1.º enero 1951 y 11 de octubre 1957.  
**GERARDO RONCO MAROTO**  
Gestor administrativo colegiado  
Ruiz de Alda, 6, 1.º (frente al Acueducto). Teléfono 31-66  
Se encarga de efectuar la gestión de revisión de su carnet de conductor.

ESPAÑA CELEBRA HOY EL DIA DEL CAUDILLO

Con motivo del XXIV aniversario de la exaltación del Generalísimo Franco a la Jefatura del Estado

La boda de Balduino y Fabiola se celebrará el 25 de noviembre o a primeros de diciembre

Según manifiesta la condesa viuda de Mora, en San Sebastián

San Sebastián, 30.—Durante todo el día han corrido por la ciudad insistentes rumores de que la señorita Fabiola de Mora y Aragón se encontraba de riguroso incógnito en la ciudad.



Fabiola de Mora y Aragón

—En estos momentos—dijo—, Fabiola se halla en Bruselas. —¿Cuándo vendrá a España? —No lo sé. Precisamente estoy pendiente de una llamada para trasladarme a Madrid, ya que deseo, como es lógico, estar en la capital de España cuando regrese.

CLARK GABLE espera su primer hijo despues de sus cinco matrimonios

Nueva York, 30.—El periódico «New York Times» dice en su último número que el actor Clark Gable y su esposa, Kay, esperan un hijo para el mes de marzo.

Nuevo sondeo petrolifero en Castillo (Alava)

Comenzará en breve

300 millones de pesetas para reparar los daños causados por las lluvias en las carreteras

Madrid, 1.—El presidente de las Cortes manifestó a mediodía de ayer a los periodistas que entre los numerosos proyectos de ley recibidos figura uno sobre concesión de créditos extraordinarios, entre ellos uno de 300 millones de pesetas para el ministerio de Obras Públicas, con destino a satisfacer los gastos que originará la reparación de los daños causados por los recientes temporales de lluvias en las carreteras, instalaciones y servicios portuarios y obras hidroeléctricas.

Su Excelencia concede con esta ocasión el ingreso en la orden civil del Mérito Agrícola a diversas personalidades

Madrid, 30.—Su Excelencia el Jefe del Estado, con motivo del día primero de octubre, se ha dignado conceder el ingreso en la Orden Civil del Mérito Agrícola, en el grado que se indica, a los siguientes señores:

Grandes cruces.—Don Salvador Sánchez-Herrera y Calle, director general de Montes, y don José María de Soroa y Pineda, ingeniero agrónomo y periodista. Encomendados de número.—Don Jesús Posada Gacho, gobernador civil de Valencia, y don José María Quiroga de Abarca, gobernador civil de Orense.

Un convento singularísimo

Todas las monjas son ciegas de nacimiento o de la infancia

Llevan una vida dura, de oración y trabajo, pero son felices

Un periódico norteamericano, el «Denver Register», ha dedicado varias páginas a un convento de monjas de clausura italiano. El «Denver Register» no es precisamente una hoja parroquial, sino un diario informativo que casi nunca se ocupa de asuntos religiosos.

Proponen que las películas para cine se basen en fotogramas de 19 por 19 milímetros

Para que sean mejores (Turín (Italia), 1.—Un técnico español en cinematografía, don Angel Pérez Palacios, ha propuesto que las películas para cine se basen en los fotogramas de diecinueve por nueve milímetros, en orden a obtener películas técnicamente mejores.

No es Martin Bormann el alemán detenido en ARGENTINA

Walter Flegel, puesto en libertad

Buenos Aires, 1.—Walter Flegel, el hombre detenido por sospechas de ser el dirigente nazi Martin Bormann, ha sido puesto en libertad esta noche, según informa la Policía.

LA CONVERTIBILIDAD DE LA PESETA COMENZARA EN FECHA PROXIMA

Este paso ha sido animado en ocasiones por el Fondo Monetario Internacional

España se encuentra en condiciones de recibir préstamos a largo plazo

El Gobierno trabaja ahora en la realización de un plan de desarrollo

Conferencia de Prensa de los señores Ullastres y Navarro Rubio en Nueva York

Washington, 30.—Dos ministros del Gobierno español han declarado que el saldo del Plan de Estabilización español significa que ahora España se encuentra en posición de recibir préstamos a largo plazo y también que en breve comenzará la convertibilidad de la peseta.

CONVERTIBILIDAD DE LA PESETA Los ministros no especificaron

cuando se llevará a cabo la convertibilidad de la peseta, pero manifestaron que esperan sea pronto y señalaron que este paso ha sido animado en ocasiones por el Fondo Monetario.

demostrado por el hecho de que se ha sido necesario reimprimir por tres veces las copias de los textos de sus decretos.

Los ministros no especificaron

Dijeron que las cuentas bancarias de los no residentes se harán convertibles, lo que ayudará a las exportaciones españolas. Este ha sido, en general, el primer paso dado por otros países europeos cuando comenzaron a hacer convertibles sus monedas.

EE. UU. advierte a sus ciudadanos que eviten trasladarse a CUBA

Los vehículos espaciales podrían contaminar la Tierra a su regreso

Los vehículos espaciales podrían contaminar la Tierra a su regreso

UNA MODERNA CENTRAL DE TRIBUIDORA DE ULTRAMARINOS A DETALLISTAS

ANTENA DE MADRID

San Miguel Arcángel, Patrono de los comerciantes de ultramarinos, más de tiempo un poco revuelto trajo también una pequeña polémica...

Washington, 1.—Funcionarios del Departamento de Estado norteamericano han declarado que los Estados Unidos no tienen el proyecto de mejorar sus relaciones diplomáticas con Cuba, por el momento, pero expresaron temores de que estas relaciones se deterioren en el futuro.

Estos funcionarios no ven en el horizonte nada que pueda alterar la tendencia a empeorar las relaciones entre Cuba y los Estados Unidos...

El Departamento de Estado publica una nota en la que se advierte a todos los ciudadanos norteamericanos que deben evitar trasladarse a Cuba a menos que tengan otros imperiosos para ello.

No es Martin Bormann el alemán detenido en ARGENTINA

Walter Flegel, puesto en libertad

Buenos Aires, 1.—Walter Flegel, el hombre detenido por sospechas de ser el dirigente nazi Martin Bormann, ha sido puesto en libertad esta noche, según informa la Policía.

Con anterioridad, el ministro del Interior, Alfredo Vitolo, anunció la evidencia de que Flegel y Bormann son dos personas diferentes.—Efe.

autoservicio, al que los detallistas poco son contrarios, sino que el problema es la falta de recursos económicos para la transformación de sus antiguas tiendas. El Ministerio de Comercio y la Comisaría General de Abastecimientos tratan de resolver el problema económico.

También merecen especial mención del señor Pérez Ruiz Salcedo, las siguientes palabras del señor Olmedo: "Siempre y cuando se nos den las mismas condiciones, los detallistas de ultramarinos ofreceremos más ventajas que nadie", afirmación calificada como gratuita e incomprensible, puesto que los supermercados no gozan de ninguna protección o ventaja oficial.

Libros, Revistas, Impresos de larga tirada, Trabajos comerciales

Encárguelos en los talleres tipográficos de

EL ADELANTADO